

**AD 0.6 ÍNDICE DE LA PARTE 3/  
PART 3 INDEX**

AD 0.6 Índice de la Parte 3/ Part 3 Index .....	AD 0.6 - 1
AD 1.1 Disponibilidad de aeródromos/helipuertos y condiciones de uso/ Aerodrome/availability .....	AD 1.1 - 1
1 AUTORIDAD AEROPORTUARIA/ AIRPORT AUTHORITY .....	AD 1.1 - 1
2 CONDICIONES DE DISPONIBILIDAD./ AVAILABILITY CONDITIONS. ....	AD 1.1 - 1
2.1 Aeropuertos públicos./ Public airports .....	AD 1.1 - 1
2.2 Aeropuertos operados por las fuerzas públicas, y abiertos al tráfico civil./ Airports operated by public forces, and open to civil traffic. ....	AD 1.1 - 2
2.3 Helipuertos públicos./ Public heliports .....	AD 1.1 - 3
2.4 Aeródromos y helipuertos privados./ Private aerodromes and heliports .....	AD 1.1 - 3
3 DOCUMENTOS APLICABLES DE LA OACI./ APPLICABLE ICAO DOCUMENTS. ....	AD 1.1 - 4
4 OPERACIONES ILS/ ILS OPERATIONS .....	AD 1.1 - 4
4.1 Categoría I:/ Category I: .....	AD 1.1 - 4
4.2 Categoría II:/ Category II: .....	AD 1.1 - 4
4.3 Autorizaciones del ATC/ 4.3 .....	AD 1.1 - 5
5 MEDICION DE LA EFICACIA DEL FRENADO/ MEASURING THE BRAKING EFFECTIVENESS .....	AD 1.1 - 5
5.1 NOTIFICACIÓN MEDIANTE NOTAM Y RADIODIFUSIÓN ATIS/ NOTAM AND ATIS BROADCASTING NOTIFICATION .....	AD 1.1 - 6
6 MANIOBRAS DE RETROCESO POR POTENCIA./ POWER REVERSE MANEUVERS .....	AD 1.1 - 6
7 OPERACIÓN DE HELICÓPTEROS EN AEROPUERTOS CONTROLADOS DE COLOMBIA, ZONAS DE CONTROL (CTR) Y ESPACIO AÉREO DE LAS CIUDADES RESPECTIVAS/ 7 .....	AD 1.1 - 6
7.1 Propósito/ 7.1 .....	AD 1.1 - 6
7.2 Generalidades/ 7.2 .....	AD 1.1 - 7
7.3 Aplicabilidad/ 7.3 .....	AD 1.1 - 9
7.4 Procedimientos generales para la operación de helicópteros./ 7.4 .....	AD 1.1 - 10
7.5 Procedimientos para la operación de helicópteros en aeropuertos internacionales./ 7.5 .....	AD 1.1 - 11
7.6 Corredores visuales para el encaminamiento del tránsito de helicópteros (KOPTER)/ 7.6 .....	AD 1.1 - 12
Consideraciones generales./ .....	AD 1.1 - 12
7.7 Aplicabilidad aeropuertos internacionales./ 7.7 .....	AD 1.1 - 13
7.8 Responsabilidad operadores de transporte aéreo y tripulaciones de vuelo./ 7.8 .....	AD 1.1 - 13
7.9 Contingencias/ 7.9 .....	AD 1.1 - 14
AD 1.2 Servicios de salvamento y extinción de incendios y plan para la nieve/ Rescue and fire fighting services and snow plan .....	AD 1.2 - 1
1 PAGINA EN PROCESO DE ELABORACION/ PAGE IN ELABORATION PROCESS .....	AD 1.2 - 1

AD 1.3 Índice de aeródromos y helipuertos/ Index to aerodromes .....	AD 1.3 - 1
1 ÍNDICE DE AERÓDROMOS CONTROLADOS/ 1 .....	AD 1.3 - 1
2 INDICE DE AERODROMOS NO CONTROLADOS/ 2 .....	AD 1.3 - 5
3 INDICE DE AERODROMOS DE LA AVIACIÓN DE ESTADO/ 3 .....	AD 1.3 - 52
4 INDICE DE HELIPUERTOS/ 4 .....	AD 1.3 - 54
AD 1.4 Agrupación de aeródromos y helipuertos/ Grouping of aerodromes .....	AD 1.4 - 1
1 Aeródromos Controlados (AD 1.3-1)/ Controlled Aerodromes (AD 1.3-1) .....	AD 1.4 - 1
2 Aeródromos no Controlados (AD 1.3-3)/ Uncontrolled Aerodromes (AD 1.3-3) .....	AD 1.4 - 1
3 Aeródromos de la Fuerza Pública (AD 1.3-5)/ Aerodromes of the Public Force (AD 1.3-5) .....	AD 1.4 - 1
4 Helipuertos (AD 1.3-7)/ 4 .....	AD 1.4 - 2
AD 1.5 Situación de certificación de los aeródromos/ Certification of aerodromes situation .....	AD 1.5 - 1
AD 2 SKUC - ARAUCA - SANTIAGO PEREZ QUIROZ .....	AD 2 SKUC - 1
SKUC AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKUC - 1
SKUC AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKUC - 1
SKUC AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKUC - 1
SKUC AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKUC - 1
SKUC AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKUC - 2
SKUC AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKUC - 2
SKUC AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKUC - 2
SKUC AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKUC - 2
SKUC AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKUC - 3
SKUC AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKUC - 3
SKUC AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKUC - 3
SKUC AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKUC - 3
SKUC AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKUC - 3
SKUC AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKUC - 3
SKUC AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKUC - 4
SKUC AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKUC - 4
SKUC AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKUC - 5
SKUC AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKUC - 5
SKUC AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKUC - 5
SKUC AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKUC - 5
SKUC AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKUC - 6
SKUC AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKUC - 6
SKUC AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKUC - 7
SKUC AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKUC - 7
SKUC AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKUC - 7
SKUC AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKUC - 7
SKUC AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKUC - 7
SKUC AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKUC - 7
SKUC AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKUC - 8
SKUC AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKUC - 8
SKUC AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKUC - 9

SKUC AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKUC - 9
SKUC AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKUC - 9
SKUC AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKUC - 9
SKUC AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKUC - 10
SKUC AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKUC - 10
SKUC AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKUC - 11
SKUC AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKUC - 11
SKUC AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKUC - 11
SKUC AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKUC - 11
SKUC AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKUC - 12
SKUC AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKUC - 12
SKUC AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKUC - 12
SKUC AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKUC - 12
SKUC AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKUC - 12
SKUC AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKUC - 12
SKUC AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKUC - 12
SKUC AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKUC - 12
AD 2 SKAR - ARMENIA - EL EDEN .....	AD 2 SKAR - 1
SKAR AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKAR - 1
SKAR AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKAR - 1
SKAR AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKAR - 1
SKAR AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKAR - 1
SKAR AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKAR - 1
SKAR AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKAR - 1
SKAR AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKAR - 2
SKAR AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKAR - 2
SKAR AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKAR - 3
SKAR AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKAR - 3
SKAR AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKAR - 3
SKAR AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKAR - 3
SKAR AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKAR - 3
SKAR AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKAR - 3
SKAR AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKAR - 4
SKAR AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKAR - 4
SKAR AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKAR - 4
SKAR AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKAR - 4
SKAR AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKAR - 5
SKAR AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKAR - 5
SKAR AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKAR - 5
SKAR AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKAR - 5
SKAR AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKAR - 6
SKAR AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKAR - 6
SKAR AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKAR - 7
SKAR AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKAR - 7
SKAR AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKAR - 7
SKAR AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKAR - 7
SKAR AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKAR - 8
SKAR AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKAR - 8
SKAR AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKAR - 9
SKAR AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKAR - 9
SKAR AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKAR - 9
SKAR AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKAR - 9
SKAR AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKAR - 10
SKAR AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKAR - 10
SKAR AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKAR - 10

SKAR AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKAR - 10
SKAR AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKAR - 11
SKAR AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKAR - 11
Parqueo de aeronaves en zona de abastecimiento combustible/ Aircraft parking in refuel zone .....	AD 2 SKAR - 11
Vuelos de instrucción/ Training aviation flights .....	AD 2 SKAR - 11
SKAR AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKAR - 12
SKAR AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKAR - 12
SKAR AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKAR - 12
SKAR AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKAR - 12
MÍNIMOS ESTANDAR DE DESPEGUE/ STANDARD TAKE OFF MINIMUMS .....	AD 2 SKAR - 12
REQUISITOS OPERACIONALES PARA MANIOBRAS DE DESPEGUE CON MÍNIMOS INFERIORES AL ESTÁNDAR/ OPERATIONAL REQUIREMENTS FOR TAKE OFF MANEUVERS BELOW PRESCRIBED MINIMA .....	AD 2 SKAR - 12
NOTAS:/ NOTES: .....	AD 2 SKAR - 12
SKAR AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKAR - 13
SKAR AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKAR - 13
SKAR AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKAR - 13
SKAR AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKAR - 13
CIRCUITO DE AERÓDROMO AEROPUERTO EL EDÉN - ARMENIA/ AERODROME CIRCUIT EL EDEN - ARMENIA AIRPORT .....	AD 2 SKAR - 21
CIRCUITO IZQUIERDO PISTA 02/ LEFT CIRCUIT RUNWAY 02 .....	AD 2 SKAR - 21
CIRCUITO DERECHO PISTA 02/ RIGHT CIRCUIT RUNWAY 02 .....	AD 2 SKAR - 21
CIRCUITO IZQUIERDO PISTA 20/ LEFT CIRCUIT RUNWAY 20 .....	AD 2 SKAR - 21
CIRCUITO DERECHO PISTA 20/ RIGHT CIRCUIT RUNWAY 20 .....	AD 2 SKAR - 21
ARMENIA / EL EDEN SKAR COORDENADAS WPT PROCEDIMIENTOS PBN/ WPT COORDINATES PBN PROCEDURES .....	AD 2 SKAR - 25
RUTA NORMALIZADA VFR DE LLEGADA Y SALIDA AEROPUERTO EL EDEN-ARMENIA/ STANDARD VFR ARRIVAL AND DEPARTURE ROUTES – EL EDEN AIRPORT .....	AD 2 SKAR - 71
1 CONDICIONES DEL USO DEL GNSS/ GNSS USE CONDITIONS .....	AD 2 SKAR - 71
1.1 VUELOS VFR/ VFR FLIGHTS .....	AD 2 SKAR - 71
2 RUTA NORMALIZADA VFR DE LLEGADA PISTAS 02/20/ STANDARD VFR ARRIVAL ROUTE RUNWAY 02/20 .....	AD 2 SKAR - 71
2.1 RUTA NORMALIZADA VFR PUEBLO QUIMBAYA 1C/ STANDARD VFRROUTE QUIMBAYA1C .....	AD 2 SKAR - 71
2.2 RUTA NORMALIZADA VFR HOLGUIN 1A/ STANDARD VFR ROUTE HOLGUIN1A .....	AD 2 SKAR - 72
2.3 RUTA NORMALIZADA VFR SEVILLA 1C/ STANDARD VFR ROUTE SEVILLA1C .....	AD 2 SKAR - 72
3 RUTAS NORMALIZADAS VFR DE SALIDA PISTAS 20/ STANDARD VFR DEPARTURE ROUTES RUNWAY 20 .....	AD 2 SKAR - 72
3.1 RUTA NORMALIZADA VFR QUIMBAYA 1A/ STANDARD VFR ROUTE QUIMBAYA 1A .....	AD 2 SKAR - 72
3.2 RUTA NORMALIZADA VFR MONTAÑA 1A/ STANDARD VFR ROUTE MONTAÑA1A .....	AD 2 SKAR - 73
3.3 RUTA NORMALIZADA VFR SEVILLA 1A/ VFR NORMALIZED ROUTE SEVILLA1A .....	AD 2 SKAR - 73
4 RUTAS NORMALIZADAS VFR DE SALIDA PISTAS 02/ STANDARD VFR DEPARTURE ROUTES RUNWAY 20 .....	AD 2 SKAR - 73
4.1 RUTA NORMALIZADA VFR QUIMBAYA 1B/ STANDARD VFR ROUTE QUIMBAYA1B .....	AD 2 SKAR - 73
4.2 RUTA NORMALIZADA VFR MONTAÑA 1B/	

STANDARD VFR ROUTE MONTAÑA1B .....	AD 2 SKAR - 73
4.3 RUTA NORMALIZADA VFR SEVILLA 1B/ STANDARD VFR ROUTE SEVILLA1B .....	AD 2 SKAR - 73
AD 2 SKBS - BAHÍA SOLANO - JOSE CELESTINO MUTIS .....	AD 2 SKBS - 1
SKBS AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKBS - 1
SKBS AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKBS - 1
SKBS AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKBS - 1
SKBS AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKBS - 1
SKBS AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKBS - 1
SKBS AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKBS - 1
SKBS AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKBS - 2
SKBS AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKBS - 2
SKBS AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKBS - 2
SKBS AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKBS - 2
SKBS AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKBS - 4
SKBS AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKBS - 4
SKBS AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKBS - 4
SKBS AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKBS - 4
SKBS AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKBS - 4
SKBS AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKBS - 4
SKBS AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKBS - 5
SKBS AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKBS - 5
SKBS AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKBS - 5
SKBS AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKBS - 5
SKBS AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKBS - 6
SKBS AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKBS - 6
SKBS AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKBS - 7
SKBS AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKBS - 7
SKBS AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKBS - 8
SKBS AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKBS - 8
SKBS AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKBS - 8
SKBS AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKBS - 8
SKBS AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKBS - 8
SKBS AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKBS - 8
SKBS AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKBS - 9
SKBS AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKBS - 9
SKBS AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKBS - 9
SKBS AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKBS - 9
SKBS AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKBS - 10
SKBS AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKBS - 10
SKBS AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKBS - 10
SKBS AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKBS - 10
SKBS AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKBS - 11
SKBS AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKBS - 11
SKBS AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKBS - 11
SKBS AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKBS - 11
SKBS AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKBS - 11
SKBS AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKBS - 11
SKBS AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKBS - 11
SKBS AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKBS - 11
SKBS AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKBS - 11
SKBS AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKBS - 11
AD 2 SKEJ - BARRANCABERMEJA - YARIGUIES .....	AD 2 SKEJ - 1
SKEJ AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKEJ - 1
SKEJ AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKEJ - 1

SKEJ AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKEJ - 1
SKEJ AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKEJ - 1
SKEJ AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKEJ - 1
SKEJ AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKEJ - 1
SKEJ AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKEJ - 2
SKEJ AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKEJ - 2
SKEJ AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKEJ - 2
SKEJ AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKEJ - 2
SKEJ AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKEJ - 3
SKEJ AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKEJ - 3
SKEJ AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKEJ - 3
SKEJ AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKEJ - 3
SKEJ AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKEJ - 3
SKEJ AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKEJ - 3
SKEJ AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKEJ - 4
SKEJ AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKEJ - 4
SKEJ AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKEJ - 5
SKEJ AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKEJ - 5
SKEJ AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKEJ - 5
SKEJ AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKEJ - 5
SKEJ AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKEJ - 6
SKEJ AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKEJ - 6
SKEJ AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKEJ - 7
SKEJ AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKEJ - 7
SKEJ AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKEJ - 7
SKEJ AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKEJ - 7
SKEJ AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKEJ - 8
SKEJ AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKEJ - 8
SKEJ AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKEJ - 8
SKEJ AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKEJ - 8
SKEJ AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKEJ - 9
SKEJ AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKEJ - 9
SKEJ AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKEJ - 9
SKEJ AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKEJ - 9
SKEJ AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKEJ - 10
SKEJ AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKEJ - 10
SKEJ AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKEJ - 10
SKEJ AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKEJ - 10
Parqueo de aeronaves en zona de abastecimiento combustible./ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKEJ - 10
1 Generalidades/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKEJ - 11
2 Limitación de Plataforma/ Apron Limitation .....	AD 2 SKEJ - 13
SKEJ AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKEJ - 13
SKEJ AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKEJ - 13
SKEJ AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKEJ - 14
SKEJ AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKEJ - 14
MÍNIMOS DE DESPEGUE/ TAKE-OFF MINIMA .....	AD 2 SKEJ - 14
Mínimos inferiores al estándar (previo cumplimiento de requisitos)/ .....	AD 2 SKEJ - 14
Para despegues con mínimos inferiores al estándar se requiere:/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKEJ - 14
REQUISITOS/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKEJ - 14

## MÍNIMOS DE DESPEGUE PARA MONOMOTORES/

.....	AD 2 SKEJ - 15
SKEJ AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKEJ - 15
SKEJ AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKEJ - 15
SKEJ AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKEJ - 15
SKEJ AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKEJ - 15
BARRANCABERMEJA / YARIGUIES SKEJ COORDENADAS WPT PROCEDIMIENTOS PBN/ WPT COORDINATES PBN PROCEDURES .....	AD 2 SKEJ - 23
AD 2 SKBQ - BARRANQUILLA - ERNESTO CORTISSOZ .....	AD 2 SKBQ - 1
SKBQ AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKBQ - 1
SKBQ AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKBQ - 1
SKBQ AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKBQ - 1
SKBQ AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKBQ - 1
SKBQ AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKBQ - 1
SKBQ AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKBQ - 1
SKBQ AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKBQ - 2
SKBQ AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKBQ - 2
SKBQ AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKBQ - 3
SKBQ AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKBQ - 3
SKBQ AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKBQ - 3
SKBQ AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKBQ - 3
SKBQ AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKBQ - 4
SKBQ AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKBQ - 4
SKBQ AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKBQ - 4
SKBQ AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKBQ - 4
SKBQ AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKBQ - 6
SKBQ AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKBQ - 6
SKBQ AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKBQ - 6
SKBQ AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKBQ - 6
SKBQ AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKBQ - 7
SKBQ AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKBQ - 7
SKBQ AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKBQ - 8
SKBQ AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKBQ - 8
SKBQ AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKBQ - 9
SKBQ AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKBQ - 9
SKBQ AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKBQ - 9
SKBQ AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKBQ - 9
SKBQ AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKBQ - 10
SKBQ AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKBQ - 10
SKBQ AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKBQ - 11
SKBQ AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKBQ - 11
SKBQ AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKBQ - 11
SKBQ AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKBQ - 11
SKBQ AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKBQ - 12
SKBQ AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKBQ - 12
SKBQ AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKBQ - 13
SKBQ AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKBQ - 13
SKBQ AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKBQ - 13
SKBQ AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKBQ - 14
1 DESPEGUES DESDE INTERSECCIONES/ TAKEOFFS FROM INTERSECTIONS .....	AD 2 SKBQ - 14
SKBQ AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKBQ - 16
SKBQ AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKBQ - 16
SKBQ AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKBQ - 16
SKBQ AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKBQ - 16

PROCEDIMIENTOS DE VUELO/ FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKBQ - 16
REQUISITOS OPERACIONALES PARA MANIOBRAS DE DESPEGUE CON MINIMOS INFERIORES AL ESTANDAR RWY 05/23/ OPERATIONAL REQUIREMENTS FOR TAKEOFF MANEUVERS WITH LOWER MINIMUM THAN THE STANDARD RWY 05/23 .....	AD 2 SKBQ - 17
NOTAS:/ NOTES: .....	AD 2 SKBQ - 17
SKBQ AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKBQ - 17
SKBQ AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKBQ - 17
SKBQ AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKBQ - 20
SKBQ AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKBQ - 20
RUTAS NORMALIZADAS VFR DE LLEGADA Y SALIDA BARRANQUILLA AEROPUERTO ERNESTO CORTISSOZ/ VFR STANDARD ARRIVAL AND DEPARTURE ROUTES BARRANQUILLA ERNESTO CORTISSOZ AIRPORT .....	AD 2 SKBQ - 152
RUTA NORMALIZADA VFR "SALAMANCA 1" PISTAS 05/23:/ VFR STANDARD ROUTE "SALAMANCA 1" RUNWAY 05/23: .....	AD 2 SKBQ - 152
RUTA NORMALIZADA VFR "SABANAGRANDE 1" PISTAS 05/23:/ VFR STANDARD ROUTE "SABANAGRANDE 1" RUNWAY 05/23: .....	AD 2 SKBQ - 152
RUTA NORMALIZADA VFR "PUERTO COLOMBIA 1" PISTAS 05/23:/ VFR STANDARD ROUTE "PUERTO COLOMBIA 1" RUNWAY 05/23: .....	AD 2 SKBQ - 153
AD 2 SKBO - BOGOTÁ - EL DORADO .....	AD 2 SKBO - 1
SKBO AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKBO - 1
SKBO AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKBO - 1
SKBO AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKBO - 1
SKBO AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKBO - 1
SKBO AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKBO - 2
SKBO AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKBO - 2
SKBO AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKBO - 2
SKBO AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKBO - 2
SKBO AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKBO - 3
SKBO AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKBO - 3
SKBO AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKBO - 3
SKBO AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKBO - 3
SKBO AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKBO - 4
SKBO AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKBO - 4
SKBO AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKBO - 4
SKBO AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKBO - 4
SKBO AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKBO - 8
SKBO AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKBO - 8
SKBO AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKBO - 8
SKBO AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKBO - 8
SKBO AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKBO - 9
SKBO AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKBO - 9
SKBO AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKBO - 9
SKBO AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKBO - 9
SKBO AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKBO - 12
SKBO AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKBO - 12
SKBO AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKBO - 12
SKBO AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKBO - 12
SKBO AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKBO - 15
SKBO AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKBO - 15
SKBO AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKBO - 16
SKBO AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKBO - 16



SKBO AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKBO - 17
SKBO AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKBO - 17
SKBO AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKBO - 20
SKBO AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKBO - 20
SKBO AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKBO - 22
SKBO AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKBO - 22
SKBO AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKBO - 24
SKBO AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKBO - 24
1 Pista 14L/32R:/	
Runway 14L/32R: .....	AD 2 SKBO - 24
2 Pista 14R/32L:/	
Runway 14R/32L: .....	AD 2 SKBO - 24
14 Pistas preferentes/	
Preferential Runways .....	AD 2 SKBO - 27
15 Tiempo mínimo de ocupación de la pista/	
Minimum runway occupancy time .....	AD 2 SKBO - 28
16 Categoría de estela turbulenta/	
Wake turbulence category .....	AD 2 SKBO - 29
17 Despegues desde intersecciones/	
Take-off from intersections .....	AD 2 SKBO - 30
18 Procedimientos locales y radiotelefónicos/	
Local and radiotelephony procedures .....	AD 2 SKBO - 32
19 Fallas de comunicaciones aeroterrestres del Aeropuerto Internacional EIDorado/	
Loss of Communications Procedures Eldorado International Airport .....	AD 2 SKBO - 37
20 Procedimiento para el movimiento y estacionamiento de las aeronaves en las plataformas del Aeropuerto EIDorado./	
Aircraft ground movement and parking procedure. ....	AD 2 SKBO - 41
TABLA 1 / TABLE 1 .....	AD 2 SKBO - 46
TABLA 2 / TABLE 2 .....	AD 2 SKBO - 51
TABLA 3 / TABLE 3 .....	AD 2 SKBO - 52
21 Disposiciones para el sobrevuelo e ingreso en el área de la plataforma militar — CATAM Aeropuerto Internacional EIDorado./	
Arrangements for overflight and entry into the military apron area - CATAM - ELDorado International Airport. ....	AD 2 SKBO - 64
22 Operación de helicópteros en el Aeropuerto EIDorado y espacio aéreo de la ciudad de Bogotá./	
Helicopter operation at the ELDorado Airport and Bogota city airspace. ....	AD 2 SKBO - 65
Pistas/Runways 14 L/R .....	AD 2 SKBO - 74
Pistas / Runways 14 L/R .....	AD 2 SKBO - 75
Pistas / Runways 32 L/R .....	AD 2 SKBO - 76
Pistas / Runways 32 L/R .....	AD 2 SKBO - 77
COORDENADAS KOPTER BOGOTA/	
KOPTER COORDINATES BOGOTA .....	AD 2 SKBO - 78
COORDENADAS HELIPUNTOS BOGOTA/	
HELIPPOINT COORDINATES BOGOTA .....	AD 2 SKBO - 78
SKBO AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKBO - 79
SKBO AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKBO - 79
1 Obligaciones del explotador de aeronaves en el Aeropuerto EIDorado/	
Aircrafts operator obligations at EIDorado Airport .....	AD 2 SKBO - 79
2 Operación de aeronaves según niveles de ruido/	
Aircraft operation according to noise levels .....	AD 2 SKBO - 79
3 Clasificación del Sistema de Cuota de Ruido (QC):/	
Noise quota count (QC) classification .....	AD 2 SKBO - 80
4 Uso de reversibles/	
Use of reversibles .....	AD 2 SKBO - 81
5 Prueba de motores/	
Engine testing .....	AD 2 SKBO - 81
6 Uso de Equipo Auxiliar de Potencia (APU)/	
Use of Auxiliary Power Units (APU) .....	AD 2 SKBO - 81
7 Inicio de motores/	
Engine starting .....	AD 2 SKBO - 82

8 Despegue desde intersección/ Takeoff from intersection .....	AD 2 SKBO - 82
9 Procedimientos para atenuación del ruido en el despegue/ Take-off noise abatement procedures .....	AD 2 SKBO - 82
10 Estacionamiento de la aeronaves/ Aircraft parking .....	AD 2 SKBO - 82
11 Procedimientos y gestión de tránsito aéreo/ Procedures and air traffic management .....	AD 2 SKBO - 83
12 Procedimientos aéreos de conformidad a categoría de ruido de Aeronaves/ Air procedures for aircraft in accordance with noise category .....	AD 2 SKBO - 83
13 Notificaciones/ Notifications .....	AD 2 SKBO - 83
14 Incumplimientos y sanciones/ Breaches and sanctions .....	AD 2 SKBO - 83
15 Primacía de la seguridad aérea/ Primacy of aviation safety .....	AD 2 SKBO - 84
Procedimientos de atenuación del ruido en el Aeropuerto EIDorado — Bogotá/ Noise attenuation procedures at EIDorado Airport - Bogotá .....	AD 2 SKBO - 84
PISTA / RUNWAY 14L/14R .....	AD 2 SKBO - 84
PISTA / RUNWAY 32L/32R .....	AD 2 SKBO - 86
SKBO AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKBO - 87
SKBO AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKBO - 87
1 Mínimos de despegue Aeropuerto EIDorado Bogotá/ Bogotá EIDorado Airporttake-off minima .....	AD 2 SKBO - 87
2 Procedimientos para helicópteros Aeropuerto EIDorado/ EIDorado Airport helicopterprocedures .....	AD 2 SKBO - 88
3 Ajuste de velocidad/ Speed setting .....	AD 2 SKBO - 90
4 Operación en condiciones de visibilidad reducida/ Low visibility operation conditions .....	AD 2 SKBO - 92
5 Modos de operación de las pistas/ Modes of operation .....	AD 2 SKBO - 97
6 Medidas ATFM/ ATFM measures .....	AD 2 SKBO - 97
7 Descripción de los procedimientos de visibilidad reducida LVP/ Low Visibility Procedures description .....	AD 2 SKBO - 97
7.1 Desplazamientos de vehículos/ Movement of vehicles .....	AD 2 SKBO - 97
7.2 Traslado de aeronaves y remolques simultáneos/ Transfer of aircraft and towing maneuvers .....	AD 2 SKBO - 98
7.3 Maniobras Asociadas con la Salida de Aeronaves/ Maneuvers Associated with Departing Aircraft .....	AD 2 SKBO - 99
7.4 Maniobras Asociadas con la Llegada de Aeronaves/ Maneuvers Associated with Arriving Aircraft .....	AD 2 SKBO - 100
7.5 Contingencias y Emergencias/ Contingencies and emergencies .....	AD 2 SKBO - 103
8 Entrenamiento de aproximaciones de precisión ILS CAT II y CAT III/ ILS CAT II and CAT III precision approach training .....	AD 2 SKBO - 105
SKBO AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKBO - 105
SKBO AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKBO - 105
SKBO AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKBO - 106
SKBO AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKBO - 106
SALIDAS VISUALES AEROPUERTO ELDORADO BOGOTÁ / VISUAL DEPARTURES ELDORADO AIRPORT BOGOTA .....	AD 2 SKBO - 315
1 GENERALIDADES/ GENERALITIES .....	AD 2 SKBO - 315
2 CONDICIONES DEL USO DEL GNSS/ GNSS USE CONDITIONS .....	AD 2 SKBO - 316
3 SALIDAS VISUALES AEROPUERTO ELDORADO BOGOTÁ PISTA 14R/L/ VISUAL DEPARTURES ELDORADO AIRPORT BOGOTÁ RUNWAY 14R/L .....	AD 2 SKBO - 316
4 SALIDAS VISUALES AEROPUERTO ELDORADO BOGOTÁ PISTA 32R/L INSTALADAS/	

INSTALLED VISUAL DEPARTURES ELDORADO AIRPORT BOGOTÁ RUNWAY 32R / L .. AD 2 SKBO - 318	
ACTIVIDADES AÉREAS DEPORTIVAS/ AIR SPORTS ACTIVITIES .....	AD 2 SKBO - 323
AD 2 SKBG - BUCARAMANGA - PALONEGRO .....	AD 2 SKBG - 1
SKBG AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKBG - 1
SKBG AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKBG - 1
SKBG AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKBG - 1
SKBG AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKBG - 1
SKBG AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKBG - 1
SKBG AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKBG - 1
SKBG AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKBG - 2
SKBG AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKBG - 2
SKBG AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKBG - 2
SKBG AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKBG - 2
SKBG AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKBG - 3
SKBG AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKBG - 3
SKBG AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKBG - 4
SKBG AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKBG - 4
SKBG AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKBG - 4
SKBG AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKBG - 4
SKBG AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKBG - 4
SKBG AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKBG - 5
SKBG AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKBG - 5
SKBG AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKBG - 5
SKBG AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKBG - 5
SKBG AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKBG - 6
SKBG AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKBG - 6
SKBG AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKBG - 6
SKBG AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKBG - 7
SKBG AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKBG - 7
SKBG AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKBG - 8
SKBG AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKBG - 8
SKBG AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKBG - 9
SKBG AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKBG - 9
SKBG AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKBG - 9
SKBG AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKBG - 9
SKBG AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKBG - 10
SKBG AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKBG - 10
SKBG AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKBG - 11
SKBG AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKBG - 11
SKBG AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKBG - 11
SKBG AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKBG - 11
SKBG AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKBG - 12
SKBG AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKBG - 13
1 Generalidades:/ Generalities: .....	AD 2 SKBG - 13
2 Despegues desde intersecciones:/ Takeoffs from intersections: .....	AD 2 SKBG - 14
SKBG AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKBG - 17
SKBG AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKBG - 17
SKBG AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKBG - 17
SKBG AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKBG - 17
MÍNIMOS DE DESPEGUE/ TAKE-OFF MINIMUM .....	AD 2 SKBG - 17
MÍNIMOS ESTANDAR DE DESPEGUE/	

MINIMUM TAKE OFF STANDARDS .....	AD 2 SKBG - 17
REQUISITOS: PROCEDIMIENTO SID ESTABLECIDO PARA LA PISTA EN USO /	
REQUIREMENTS: ESTABLISHED SID PROCEDURE FOR THE RUNWAY IN USE .....	AD 2 SKBG - 17
MÍNIMOS INFERIORES AL ESTANDAR (Previo cumplimiento de requisitos) /	
MINIMUM LOWER THAN STANDARD (Previous fulfillment of requirements) .....	AD 2 SKBG - 17
PARA UTILIZACION DE LOS MINIMOS DE DESPEGUE INFERIORES AL ESTANDAR SE DEBERÁ	
CONTAR CON: /	
TO USE THE LOWER TAKE-OFF MINIMUM THAN STANDARD, YOU MUST HAVE: .....	AD 2 SKBG - 17
REQUISITOS /	
REQUERIMENTS .....	AD 2 SKBG - 17
MÍNIMOS DE DESPEGUE PARA MONOMOTORES /	
TAKE-OFF MINIMUM FOR SINGLE ENGINES .....	AD 2 SKBG - 18
NORMAS PROCEDIMENTALES PARA LA OPERACIÓN DE ACTIVIDADES DE AVIACION DEPORTIVA	
PARAPENTE EN EL AREA DEL CAÑON DE CHICAMOCHA /	
PROCEDURAL RULES FOR THE OPERATION OF PARAGLIDING, SPORT AVIATION ACTIVITIES IN	
THE CHICAMOCHA CANYON AREA .....	AD 2 SKBG - 18
SKBG AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKBG - 18
SKBG AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKBG - 18
SKBG AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKBG - 18
SKBG AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKBG - 18
RUTAS NORMALIZADAS VFR /	
STANDARDIZED VFR ROUTES BUCARAMANGA PALONEGRO AIRPORT .....	AD 2 SKBG - 75
PUNTOS DE NOTIFICACIÓN: /	
NOTIFICATION POINTS: .....	AD 2 SKBG - 75
1 RUTAS NORMALIZADAS DE SALIDA VISUAL PISTA 35/17 /	
NORMALIZED ROUTES OF VISUAL DEPARTURE RUNWAY 35/17 .....	AD 2 SKBG - 75
2 TRANSFERENCIA DE COMUNICACIONES /	
TRANSFER OF COMMUNICATIONS .....	AD 2 SKBG - 76
RUTAS NORMALIZADAS VFR /	
NORMALIZED ROUTES VFR PALONEGRO AIRPORT DE BUCARAMANGA .....	AD 2 SKBG - 81
PUNTOS DE NOTIFICACIÓN: /	
NOTIFICATION POINTS: .....	AD 2 SKBG - 81
1 RUTAS NORMALIZADAS DE LLEGADA VISUAL PISTA 35/17 /	
NORMALIZED ROUTES OF VISUAL ARRIVAL RUNWAY 35/17 .....	AD 2 SKBG - 81
2 AREAS DE ESPERA VISUAL /	
TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKBG - 82
3 TRANSFERENCIA DE COMUNICACIONES /	
TRANSFER OF COMMUNICATIONS .....	AD 2 SKBG - 82
AD 2 SKBU - BUENAVENTURA - GERARDO TOBAR LOPEZ .....	AD 2 SKBU - 1
SKBU AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKBU - 1
SKBU AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKBU - 1
SKBU AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKBU - 1
SKBU AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKBU - 1
SKBU AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKBU - 1
SKBU AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKBU - 1
SKBU AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKBU - 2
SKBU AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKBU - 2
SKBU AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKBU - 2
SKBU AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKBU - 2
SKBU AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKBU - 3
SKBU AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKBU - 3
SKBU AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN	
LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKBU - 3
SKBU AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKBU - 3
SKBU AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS /	
POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKBU - 3
SKBU AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKBU - 3
SKBU AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y	
SEÑALES .....	AD 2 SKBU - 4

SKBU AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKBU - 4
SKBU AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKBU - 4
SKBU AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKBU - 5
SKBU AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKBU - 5
SKBU AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKBU - 5
SKBU AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKBU - 6
SKBU AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKBU - 6
SKBU AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKBU - 6
SKBU AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKBU - 6
SKBU AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKBU - 7
SKBU AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKBU - 7
SKBU AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKBU - 7
SKBU AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKBU - 7
SKBU AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKBU - 8
SKBU AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKBU - 8
Nota/ Note .....	AD 2 SKBU - 8
SKBU AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKBU - 8
SKBU AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKBU - 8
SKBU AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKBU - 9
SKBU AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKBU - 9
SKBU AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKBU - 9
SKBU AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKBU - 9
SKBU AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKBU - 10
SKBU AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKBU - 10
SKBU AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKBU - 10
SKBU AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKBU - 10
SKBU AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKBU - 10
SKBU AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKBU - 10
SKBU AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKBU - 10
SKBU AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKBU - 10
SKBU AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKBU - 11
SKBU AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKBU - 11
AD 2 SKCL - CALI - ALFONSO BONILLA ARAGON .....	AD 2 SKCL - 1
SKCL AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKCL - 1
SKCL AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKCL - 1
SKCL AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKCL - 1
SKCL AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKCL - 1
SKCL AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKCL - 1
SKCL AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKCL - 1
SKCL AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKCL - 2
SKCL AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKCL - 2
SKCL AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKCL - 2
SKCL AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKCL - 3
SKCL AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKCL - 3
SKCL AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKCL - 3
SKCL AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKCL - 5
SKCL AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKCL - 5
SKCL AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKCL - 5
SKCL AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKCL - 5
SKCL AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKCL - 6
SKCL AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKCL - 6
SKCL AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKCL - 7
SKCL AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKCL - 7

SKCL AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKCL - 7
SKCL AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKCL - 7
SKCL AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKCL - 8
SKCL AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKCL - 8
SKCL AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKCL - 9
SKCL AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKCL - 9
SKCL AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKCL - 9
SKCL AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKCL - 9
SKCL AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKCL - 10
SKCL AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKCL - 10
SKCL AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKCL - 11
SKCL AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKCL - 11
SKCL AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKCL - 12
SKCL AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKCL - 12
SKCL AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKCL - 12
SKCL AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKCL - 12
SKCL AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKCL - 13
SKCL AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKCL - 13
SKCL AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKCL - 15
SKCL AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKCL - 15
1 DESPEGUES DESDE INTERSECCIONES/ TAKE-OFF FROM INTERSECTIONS .....	AD 2 SKCL - 17
2 PROCEDIMIENTO PARA EL MOVIMIENTO, ESTACIONAMIENTO, PARQUEO DE LAS AERONAVES EN LAS PLATAFORMAS DEL AEROPUERTO INTERNACIONAL ALFONSO BONILLA ARAGON/ PROCEDURE FOR THE MOVEMENT, PARKING, PARKING OF AIRCRAFT ON THE PLATFORMS OF THE ALFONSO BONILLA ARAGON INTERNATIONAL AIRPORT .....	AD 2 SKCL - 20
3 PROCEDIMIENTOS ESTÁNDAR DE REMOLQUE Y RODAJE DE UNA AERONAVE SALIENDO DEL PUESTO DE ESTACIONAMIENTO./ STANDARD PROCEDURES FOR TOWING AND TAILING AN AIRCRAFT LEAVING THE STATION POSITION .....	AD 2 SKCL - 23
4 REABASTECIMIENTO DE COMBUSTIBLE./ RESUPPLY OF FUEL .....	AD 2 SKCL - 23
5 USO DE REVERSIBLES/ USE OF REVERSIBLES .....	AD 2 SKCL - 23
6 PRUEBA DE MOTORES/ ENGINE TEST .....	AD 2 SKCL - 24
RESTRICCIÓN PARA VUELOS DE ENTRENAMIENTO/ FLIGHT TRAINING RESTRICTIONS .....	AD 2 SKCL - 33
SKCL AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKCL - 36
SKCL AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKCL - 36
SKCL AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKCL - 37
SKCL AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKCL - 37
MINIMOS ESTANDAR DE DESPEGUE / MINIMUM TAKE-OFF STANDARDS .....	AD 2 SKCL - 37
REQUISITOS OPERACIONALES PARA MANIOBRAS DE DESPEGUE CON MINIMOS INFERIORES AL ESTÁNDAR/ OPERATIONAL REQUIREMENTS FOR TAKE-OFF MANEUVERS WITH MINIMUM LOWER THAN THE STANDARD .....	AD 2 SKCL - 38
SKCL AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKCL - 38
SKCL AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKCL - 38
OPERACIÓN AERONAVE CLAVE F (B747-8/A-380)/ CODE F AIRCRAFT OPERATION (B747-8 / A-380) .....	AD 2 SKCL - 39
SKCL AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKCL - 41
SKCL AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKCL - 41
ZONAS DE ENTRENAMIENTO AEROPUERTO ALFONSO BONILLA ARAGÓN - CALI/ TRAINING ZONES ALFONSO BONILLA ARAGÓN AIRPORT - CALI .....	AD 2 SKCL - 47
SECTOR NW-H (Helicópteros)/ NW-H SECTOR (Helicopters) .....	AD 2 SKCL - 47
RUTAS DE SOBREVUELOS VFR AEROPUERTO ALFONSO BONILLA ARAGÓN - CALI /	

VFR OVERFLIGHT ROUTES ALFONSO BONILLA ARAGÓN AIRPORT - CALI .....	AD 2 SKCL - 53
PUNTOS DE NOTIFICACIÓN:/	
NOTIFICATION POINTS: .....	AD 2 SKCL - 53
ALTITUDES:/	
ALTITUDES: .....	AD 2 SKCL - 53
TRANSFERENCIA DE COMUNICACIONES:/	
TRANSFER OF COMMUNICATIONS .....	AD 2 SKCL - 53
RUTAS NORMALIZADAS VFR AEROPUERTO ALFONSO BONILLA ARAGON DE CALI/	
STANDARD VFR ROUTES ALFONSO BONILLA ARAGON AIRPORT CALI .....	AD 2 SKCL - 131
RUTAS NORMALIZADAS DE SALIDA VISUAL PISTA 02/20/	
To be translated .....	AD 2 SKCL - 131
RUTAS NORMALIZADAS VFR AEROPUERTO ALFONSO BONILLA ARAGON DE CALI/	
STANDARD VFR ROUTES ALFONSO BONILLA ARAGON AIRPORT CALI .....	AD 2 SKCL - 135
RUTAS NORMALIZADAS DE LLEGADA VISUAL PISTA 02/20/	
TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKCL - 135
AD 2 SKLC - CAREPA - ANTONIO ROLDAN BETANCOURT .....	AD 2 SKLC - 1
SKLC AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKLC - 1
SKLC AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKLC - 1
SKLC AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKLC - 1
SKLC AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKLC - 1
SKLC AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKLC - 1
SKLC AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKLC - 1
SKLC AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKLC - 2
SKLC AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKLC - 2
SKLC AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKLC - 3
SKLC AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKLC - 3
SKLC AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKLC - 3
SKLC AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKLC - 3
SKLC AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKLC - 4
SKLC AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKLC - 4
SKLC AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKLC - 4
SKLC AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKLC - 4
SKLC AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKLC - 5
SKLC AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKLC - 5
SKLC AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKLC - 5
SKLC AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKLC - 5
SKLC AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKLC - 6
SKLC AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKLC - 6
SKLC AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKLC - 7
SKLC AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKLC - 7
SKLC AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKLC - 7
SKLC AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKLC - 7
SKLC AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKLC - 8
SKLC AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKLC - 8
SKLC AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKLC - 8
SKLC AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKLC - 8
SKLC AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKLC - 9
SKLC AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKLC - 9
SKLC AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKLC - 9
SKLC AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKLC - 9
SKLC AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKLC - 10
SKLC AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKLC - 10
SKLC AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKLC - 11
SKLC AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKLC - 11
SKLC AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKLC - 12

SKLC AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKLC - 12
1 Coordinación de posición de estacionamiento y pernocta en el aeropuerto:/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKLC - 12
2 Operación Aeronaves Ala Rotatoria en el aeropuerto:/ 2 .....	AD 2 SKLC - 13
SKLC AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKLC - 13
SKLC AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKLC - 13
SKLC AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKLC - 13
SKLC AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKLC - 13
SKLC AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKLC - 13
SKLC AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKLC - 13
SKLC AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKLC - 14
SKLC AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKLC - 14
RUTAS NORMALIZADAS VFR AEROPUERTO ANTONIO ROLDAN BETANCOURT DE CAREPA/ STANDARD ROUTES VFR ANTONIO ROLDAN BETANCOURT DE CAREPA AIRPORT .....	AD 2 SKLC - 51
PUNTOS DE NOTIFICACIÓN:/ NOTIFICATION POINTS: .....	AD 2 SKLC - 51
1 RUTAS NORMALIZADAS DE SALIDA VISUAL PISTA 15/33/ NORMALIZED ROUTES OF VISUAL DEPARTURE RUNWAY 15/33 .....	AD 2 SKLC - 51
1.1 Aeronaves en Sobrevuelo/ TO BE TRASLATE .....	AD 2 SKLC - 51
1.2 Aeronaves de Fumigación/ TO BE TRASLATE .....	AD 2 SKLC - 52
2 AREAS DE ESPERA VISUAL/ TO BE TRASLATE .....	AD 2 SKLC - 52
2.1 AREA DE ESPERA VISUAL (E)/ 2.1 .....	AD 2 SKLC - 52
2.2 AREA DE ESPERA VISUAL (S)/ 2.2 .....	AD 2 SKLC - 52
2.3 AREA DE ESPERA VISUAL (W)/ 2.3 .....	AD 2 SKLC - 52
3 TRANSFERENCIA DE COMUNICACIONES/ TRANSFER OF COMMUNICATIONS .....	AD 2 SKLC - 52
RUTAS NORMALIZADAS VFR AEROPUERTO ANTONIO ROLDAN BETANCOURT DE CAREPA/ STANDARD ROUTES VFR ANTONIO ROLDAN BETANCOURT DE CAREPA AIRPORT .....	AD 2 SKLC - 57
PUNTOS DE NOTIFICACIÓN:/ NOTIFICATION POINTS: .....	AD 2 SKLC - 57
1 RUTAS NORMALIZADAS DE LLEGADA VISUAL PISTA 15/33/ TO BE TRASLATE .....	AD 2 SKLC - 57
1.1 Aeronaves en Sobrevuelo/ TO BE TRASLATE .....	AD 2 SKLC - 57
1.2 Aeronaves de Fumigación/ TO BE TRASLATE .....	AD 2 SKLC - 58
TRANSFERENCIA DE COMUNICACIONES/ TRANSFER OF COMMUNICATIONS .....	AD 2 SKLC - 58
AD 2 SKCG - CARTAGENA - RAFAEL NUÑEZ .....	AD 2 SKCG - 1
SKCG AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKCG - 1
SKCG AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKCG - 1
SKCG AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKCG - 1
SKCG AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKCG - 1
SKCG AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKCG - 1
SKCG AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKCG - 1
SKCG AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKCG - 2
SKCG AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKCG - 2
SKCG AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKCG - 2
SKCG AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKCG - 2
SKCG AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKCG - 3
SKCG AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKCG - 3
SKCG AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKCG - 4
SKCG AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKCG - 4



SKCG AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKCG - 4
SKCG AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKCG - 4
SKCG AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKCG - 5
SKCG AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKCG - 5
SKCG AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKCG - 6
SKCG AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKCG - 6
SKCG AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKCG - 6
SKCG AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKCG - 6
SKCG AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKCG - 7
SKCG AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKCG - 7
SKCG AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKCG - 8
SKCG AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKCG - 8
SKCG AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKCG - 8
SKCG AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKCG - 8
SKCG AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKCG - 9
SKCG AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKCG - 9
SKCG AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKCG - 9
SKCG AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKCG - 9
SKCG AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKCG - 10
SKCG AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKCG - 10
SKCG AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKCG - 10
SKCG AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKCG - 11
SKCG AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKCG - 11
SKCG AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKCG - 11
SKCG AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKCG - 12
SKCG AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKCG - 12
1 NORMAS PROCEDIMENTALES - AREA DE MANIOBRAS VISUALES EN CIRCUITO AL OESTE (W) DEL AEROPUERTO RAFAEL NUÑEZ/ PROCEDURAL RULES – VISUAL MANEUVERING AREA TO THE WEST (W) OF RAFAEL NUÑEZ AIRPORT .....	AD 2 SKCG - 13
2 DESPEGUES DESDE INTERSECCIONES/ INTERSECTION TAKE-OFF .....	AD 2 SKCG - 14
Empresas de asistencia en tierra:/ Handling Services companies: .....	AD 2 SKCG - 16
3 PROCEDIMIENTOS NORMALIZADOS PARA INGRESO Y SALIDA DE LA ESTACIÓN AERONAVAL DE CARTAGENA/ STANDARDIZED PROCEDURES FOR ENTRY AND EXIT FROM ESTACIÓN AERONAVAL DE CARTAGENA .....	AD 2 SKCG - 17
SKCG AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKCG - 20
SKCG AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKCG - 20
NORMAS SOBRE ABATIMIENTO DE RUIDO Y PROTECCION EN PLATAFORMA AEROPUERTO RAFAEL NUÑEZ/ REGULATIONS ON NOISE ABATEMENT AND PROTECTION ON THE APRON OF RAFAEL NUÑEZ AIRPORT .....	AD 2 SKCG - 20
SKCG AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKCG - 21
SKCG AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKCG - 21
MINIMOS ESTANDAR DE DESPEGUE/ STANDARD TAKE-OFF MINIMA .....	AD 2 SKCG - 21
REQUISITOS OPERACIONALES PARA MANIOBRAS DE DESPEGUE CON MINIMOS INFERIORES AL ESTANDAR RWY 01/19/ OPERATIONAL REQUIREMENTS FOR TAKE-OFF MANEUVERS WITH MINIMUMS BELOW STANDARD RWY 01/19 .....	AD 2 SKCG - 21
NOTAS:/ NOTES: .....	AD 2 SKCG - 21
SKCG AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKCG - 22
SKCG AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKCG - 22

SKCG AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKCG - 22
SKCG AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKCG - 22
RUTAS NORMALIZADAS VFR CARTAGENA AEROPUERTO RAFAEL NUÑEZ/ STANDARDIZED ROUTES VFR CARTAGENA RAFAEL NUÑEZ AIRPORT .....	AD 2 SKCG - 73
AD 2 SKGO - CARTAGO - SANTA ANA .....	AD 2 SKGO - 1
SKGO AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKGO - 1
SKGO AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKGO - 1
SKGO AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKGO - 1
SKGO AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKGO - 1
SKGO AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKGO - 1
SKGO AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKGO - 1
SKGO AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKGO - 2
SKGO AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKGO - 2
SKGO AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKGO - 3
SKGO AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKGO - 3
SKGO AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKGO - 3
SKGO AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKGO - 3
SKGO AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKGO - 3
SKGO AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKGO - 3
SKGO AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKGO - 4
SKGO AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKGO - 4
SKGO AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKGO - 4
SKGO AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKGO - 4
SKGO AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKGO - 5
SKGO AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKGO - 5
SKGO AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKGO - 5
SKGO AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKGO - 5
SKGO AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKGO - 6
SKGO AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKGO - 6
SKGO AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKGO - 7
SKGO AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKGO - 7
SKGO AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKGO - 7
SKGO AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKGO - 7
SKGO AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKGO - 8
SKGO AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKGO - 8
SKGO AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKGO - 8
SKGO AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKGO - 8
SKGO AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKGO - 9
SKGO AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKGO - 9
SKGO AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKGO - 9
SKGO AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKGO - 9
SKGO AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKGO - 10
SKGO AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKGO - 10
SKGO AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKGO - 10
SKGO AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKGO - 10
1 Parqueo de aeronaves en zona de abastecimiento combustible./ Aircraft parking in fueling areas. ....	AD 2 SKGO - 10
2 Despegues desde intersecciones/ Take-off from intersections .....	AD 2 SKGO - 11
SKGO AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKGO - 13
SKGO AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKGO - 13
SKGO AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKGO - 13
SKGO AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKGO - 13
MINIMOS ESTANDAR DE DESPEGUE/ STANDARD TAKE-OFF MINIMUMS .....	AD 2 SKGO - 13

REQUISITOS OPERACIONALES PARA MANIOBRAS DE DESPEGUE CON MINIMOS INFERIORES AL ESTANDAR/ OPERATIONAL REQUIREMENTS FOR TAKE-OFF MANEUVERS BELOW STANDARD MINIMUMS .....	AD 2 SKGO - 13
NOTA 1:/ NOTE 1: .....	AD 2 SKGO - 13
NOTA 2:/ NOTE 2: .....	AD 2 SKGO - 14
SKGO AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKGO - 14
SKGO AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKGO - 14
SKGO AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKGO - 14
SKGO AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKGO - 14
3 RUTAS NORMALIZADAS VFR DE LLEGADA Y SALIDA AEROPUERTO SANTA ANA - CARTAGO/ To be translated .....	AD 2 SKGO - 35
1 CONDICIONES DEL USO DEL GNSS/ To be translated .....	AD 2 SKGO - 35
1.1 VUELOS VFR/ To be translated .....	AD 2 SKGO - 35
2 RUTAS NORMALIZADAS VFR DE LLEGADA PISTAS01/19/ To be translated .....	AD 2 SKGO - 35
2.1 RUTA NORMALIZADA VFR VITERBO 1C/ To be translated .....	AD 2 SKGO - 35
2.2 RUTA NORMALIZADA VFR PRAGA 1C/ To be translated .....	AD 2 SKGO - 36
3 RUTAS NORMALIZADAS VFR DE SALIDA PISTA 19/ To be translated .....	AD 2 SKGO - 36
3.1 RUTA NORMALIZADA VFR PRAGA 1A/ To be translated .....	AD 2 SKGO - 36
3.2 RUTA NORMALIZADA VFR VITERBO 1A/ To be translated .....	AD 2 SKGO - 37
4 RUTAS NORMALIZADAS VFR DE SALIDA PISTA 01/ To be translated .....	AD 2 SKGO - 37
4.1 RUTA NORMALIZADA VFR PRAGA 1B/ To be translated .....	AD 2 SKGO - 37
4.2 RUTA NORMALIZADA VFR VITERBO 1B/ To be translated .....	AD 2 SKGO - 37
AD 2 SKGY - CHIA - FLAMINIO SUAREZ CAMACHO .....	AD 2 SKGY - 1
SKGY AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKGY - 1
SKGY AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKGY - 1
SKGY AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKGY - 1
SKGY AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKGY - 1
SKGY AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKGY - 1
SKGY AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKGY - 1
SKGY AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKGY - 2
SKGY AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKGY - 2
SKGY AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKGY - 2
SKGY AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKGY - 2
SKGY AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKGY - 3
SKGY AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKGY - 3
SKGY AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKGY - 3
SKGY AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKGY - 3
SKGY AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKGY - 3
SKGY AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKGY - 3
SKGY AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKGY - 4
SKGY AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKGY - 4
SKGY AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKGY - 5
SKGY AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKGY - 5

SKGY AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKGY - 5
SKGY AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKGY - 5
SKGY AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKGY - 6
SKGY AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKGY - 6
SKGY AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKGY - 7
SKGY AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKGY - 7
SKGY AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKGY - 7
SKGY AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKGY - 7
SKGY AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKGY - 8
SKGY AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKGY - 8
SKGY AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKGY - 8
SKGY AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKGY - 8
SKGY AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKGY - 9
SKGY AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKGY - 9
SKGY AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKGY - 9
SKGY AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKGY - 9
SKGY AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKGY - 10
SKGY AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKGY - 10
SKGY AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKGY - 11
SKGY AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKGY - 11
PARQUEO AERONAVES EN ZONA DE BASTECIMIENTO COMBUSTIBLE/ AIRCRAFT PARKING IN FUEL BASED AREA .....	AD 2 SKGY - 11
RUTAS NORMALIZADAS VFR / .....	AD 2 SKGY - 11
FALLAS DE COMUNICACIONES AEROTERRESTRES DEL AERODROMO GUAYMARAL. / FAILURES IN AIRWAY COMMUNICATIONS OF THE GUAYMARAL AERODROME. ....	AD 2 SKGY - 11
2.1 Para vuelos VFR/ For VFR flights .....	AD 2 SKGY - 11
2.2 Para vuelos IFR/ For IFR flights .....	AD 2 SKGY - 12
3 Las medidas tomadas para mantener adecuada separación dejarán de basarse en las suposiciones indicadas en 2, cuando: / The measures taken to maintain adequate separation will no longer be based on the assumptions indicated in 2, when: .....	AD 2 SKGY - 13
5 Actitudes de la tripulación: / Crew attitudes: .....	AD 2 SKGY - 14
6 Si la aeronave no ha comunicado dentro de los treinta minutos siguientes a: / If the aircraft has not communicated within thirty minutes of: .....	AD 2 SKGY - 14
SKGY AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKGY - 14
SKGY AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKGY - 14
SKGY AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKGY - 14
SKGY AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKGY - 15
NORMAS PROCEDIMENTALES PARA EL CIRCUITO DE AERÓDROMO / PROCEDURAL RULES FOR THE AERODROME CIRCUIT .....	AD 2 SKGY - 15
NORMAS PROCEDIMENTALES DE TRANSITO AÉREO PARA LA OPERACIÓN DE PLANEADORES EN EL AERÓDROMO DE GUAYMARAL / PROCEDURAL RULES OF AIR TRAFFIC FOR THE OPERATION OF GLIDERS IN THE AERODROME OF GUAYMARAL .....	AD 2 SKGY - 15
SKGY AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKGY - 15
SKGY AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKGY - 15
SKGY AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKGY - 16
SKGY AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKGY - 16
CIRCUITO DE TRÁNSITO DE AERÓDROMO AEROPUERTO FLAMINIO SUAREZ CAMACHO GUAYMARAL - CHIA/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKGY - 21
CIRCUITO DERECHO PISTA 11/ .....	AD 2 SKGY - 21
CIRCUITO IZQUIERDO PISTA 11/ .....	AD 2 SKGY - 21
CIRCUITO DERECHO PISTA 29/ .....	AD 2 SKGY - 21

TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKGY - 22
CIRCUITO IZQUIERDO PISTA 29/ .....	AD 2 SKGY - 22
ENTRADA AL CIRCUITO DERECHO PISTA 11 O IZQUIERDO 29 DESDE CHÍA/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKGY - 23
ENTRADA AL CIRCUITO DERECHO PISTA 29 O IZQUIERDO PISTA 11 DESDE CHÍA/ .....	AD 2 SKGY - 23
MANIOBRA PRECISIÓN 180/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKGY - 24
MANIOBRA PRECISIÓN 360/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKGY - 25
PROCEDIMIENTO CIRCULAR 9.800/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKGY - 26
FALLO DE COMUNICACIONES/ .....	AD 2 SKGY - 27
REGLAMENTACION ZONAS DE ENTRENAMIENTO GUAYMARAL/ REGULATION OF TRAINING AREAS GUAYMARAL .....	AD 2 SKGY - 35
1 CONDICIONES DEL USO DEL GNSS/ GNSS USE CONDITIONS .....	AD 2 SKGY - 35
1.1 Vuelos VFR/ VFR flights .....	AD 2 SKGY - 35
2 AERONAVES CON PLAN DE VUELO HACIA LAS ZONAS DE ENTRENAMIENTO/ AIRCRAFT WITH FLIGHT PLAN TO THE TRAINING AREAS .....	AD 2 SKGY - 35
2.1 Aeronaves con Plan de Vuelo desde o hacia la SKE23 Y SKE45/ Aircraft with Flight Plan from or to SKE23 AND SKE45 .....	AD 2 SKGY - 35
2.2 Aeronaves con plan de vuelo desde o hacia la SKE24/ 2.2 .....	AD 2 SKGY - 36
2.3 Aeronaves con plan de vuelo desde o hacia la SKE25/ Aircraft with flight plan from or to SKE25 .....	AD 2 SKGY - 37
2.4 Aeronaves con plan de vuelo desde o hacia la SKE46/ Aircraft with flight plan from or to SKE46 .....	AD 2 SKGY - 38
RUTAS NORMALIZADAS VFR DE SALIDA AEROPUERTO GUAYMARAL/ STANDARD VFR DEPARTURE ROUTES GUAYMARAL AIRPORT .....	AD 2 SKGY - 47
1 CONDICIONES DEL USO DEL GNSS/ GNSS USE CONDITIONS .....	AD 2 SKGY - 47
1.1 VUELOS VFR/ VFR FLIGHTS .....	AD 2 SKGY - 47
2 RUTAS NORMALIZADAS VFR DE SALIDA/ STANDARD VFR DEPARTURE ROUTES .....	AD 2 SKGY - 48
2.1 RUTA NORMALIZADA VFR CISCO 2D/ NORMALIZED ROUTE VFR CISCO 2D .....	AD 2 SKGY - 48
2.2 RUTA NORMALIZADA VFR CUESTA 1A TO SFC/ STANDARD ROUTE VFR CUESTA1A TO SFC .....	AD 2 SKGY - 48
2.3 RUTA NORMALIZADA VFR OJACA 2B/ NORMALIZED ROUTE VFR OJACA 2B .....	AD 2 SKGY - 49
NOTA AERONAVES CATEGORÍA H / NOTE AIRCRAFT CATEGORY H .....	AD 2 SKGY - 50
RUTAS NORMALIZADAS VFR DE LLEGADA AEROPUERTO GUAYMARAL/ NORMALIZED ROUTES VFR OF ARRIVAL GUAYMARAL AIRPORT .....	AD 2 SKGY - 53
1 CONDICIONES DEL USO DEL GNSS/ GNSS USE CONDITIONS .....	AD 2 SKGY - 53
1.1 VUELOS VFR/ VFR FLIGHTS .....	AD 2 SKGY - 53
2 RUTAS NORMALIZADAS VFR DE LLEGADA/ NORMALIZED ROUTES VFR OF ARRIVAL .....	AD 2 SKGY - 54
2.1 RUTA NORMALIZADA VFR CISCO 2C/ STANDARD ROUTE VFR CISCO 2C .....	AD 2 SKGY - 54
NOTA: AERONAVES CATEGORÍA H / NOTE: AIRCRAFT CATEGORY H .....	AD 2 SKGY - 54
RUTAS NORMALIZADAS VFR DE SALIDA AEROPUERTO GUAYMARAL/ STANDARD VFR DEPARTURE ROUTES GUAYMARAL AIRPORT .....	AD 2 SKGY - 57
1 CONDICIONES DEL USO DEL GNSS/	

GNSS USE CONDITIONS .....	AD 2 SKGY - 57
1.1 VUELOS VFR/ VFR FLIGHTS .....	AD 2 SKGY - 57
2 RUTAS NORMALIZADAS VFR DE SALIDA/ STANDARD VFR DEPARTURE ROUTES .....	AD 2 SKGY - 58
2.1 RUTA NORMALIZADA VFR UBATE 2B/ STANDARD ROUTE VFR UBATE 2B .....	AD 2 SKGY - 58
2.2 RUTA NORMALIZADA VFR GUATE 2B/ STANDARD ROUTE VFR GUATE 2B .....	AD 2 SKGY - 58
2.3 RUTA NORMALIZADA VFR FOMEQ 3B/ STANDARD ROUTE VFR FOMEQ 3B .....	AD 2 SKGY - 58
2.4 RUTA NORMALIZADA VFR QUIRA 2D/ NORMALIZED ROUTE VFR QUIRA 2D .....	AD 2 SKGY - 59
NOTA AERONAVES CATEGORÍA H/ NOTE AIRCRAFT CATEGORY H .....	AD 2 SKGY - 59
RUTAS NORMALIZADAS VFR DE LLEGADA AEROPUERTO GUAYMARAL/ NORMALIZED ROUTES VFR OF ARRIVAL GUAYMARAL AIRPORT .....	AD 2 SKGY - 63
1 CONDICIONES DEL USO DEL GNSS/ GNSS USE CONDITIONS .....	AD 2 SKGY - 63
1.1 VUELOS VFR/ VFR FLIGHTS .....	AD 2 SKGY - 63
2 RUTAS NORMALIZADAS VFR DE LLEGADA/ NORMALIZED ROUTES VFR OF ARRIVAL .....	AD 2 SKGY - 64
2.1 RUTA NORMALIZADA VFR UBATE 1A/ STANDARD ROUTE VFR UBATE 1A .....	AD 2 SKGY - 64
2.2 RUTA NORMALIZADA VFR GUATE 1A/ STANDARD ROUTE VFR GUATE 1A .....	AD 2 SKGY - 64
2.3 RUTA NORMALIZADA VFR FOMEQ 2A/ STANDARD ROUTE VFR FOMEQ 2A .....	AD 2 SKGY - 64
NOTA AERONAVES CATEGORÍA H/ .....	AD 2 SKGY - 65
AD 2 SKCZ - COROZAL - LAS BRUJAS .....	AD 2 SKCZ - 1
SKCZ AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKCZ - 1
SKCZ AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKCZ - 1
SKCZ AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKCZ - 1
SKCZ AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKCZ - 1
SKCZ AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKCZ - 1
SKCZ AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKCZ - 1
SKCZ AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKCZ - 2
SKCZ AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKCZ - 2
SKCZ AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKCZ - 3
SKCZ AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKCZ - 3
SKCZ AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKCZ - 3
SKCZ AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKCZ - 3
SKCZ AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKCZ - 3
SKCZ AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKCZ - 3
SKCZ AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKCZ - 4
SKCZ AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKCZ - 4
SKCZ AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKCZ - 4
SKCZ AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKCZ - 4
SKCZ AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKCZ - 5
SKCZ AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKCZ - 5
SKCZ AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKCZ - 5
SKCZ AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKCZ - 5
SKCZ AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKCZ - 6
SKCZ AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKCZ - 6
SKCZ AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKCZ - 7
SKCZ AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKCZ - 7

SKCZ AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKCZ - 8
SKCZ AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKCZ - 8
SKCZ AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKCZ - 8
SKCZ AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKCZ - 8
SKCZ AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKCZ - 9
SKCZ AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKCZ - 9
SKCZ AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKCZ - 9
SKCZ AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKCZ - 9
SKCZ AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKCZ - 10
SKCZ AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKCZ - 10
SKCZ AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKCZ - 11
SKCZ AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKCZ - 11
SKCZ AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKCZ - 12
SKCZ AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKCZ - 12
1 Pernoctas de Aeronaves/ Aircraft Overnight .....	AD 2 SKCZ - 12
SKCZ AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKCZ - 13
SKCZ AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKCZ - 13
SKCZ AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKCZ - 13
SKCZ AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKCZ - 13
SKCZ AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKCZ - 14
SKCZ AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKCZ - 14
SKCZ AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKCZ - 14
SKCZ AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKCZ - 14
RUTAS NORMALIZADAS VFR COROZAL AEROPUERTO LAS BRUJAS/ STANDARD VFR ROUTES COROZAL AEROPUERTO LAS BRUJAS .....	AD 2 SKCZ - 35
RUTA NORMALIZADA VFR "SINCELEJO" PISTAS 03/21:/ STANDARD VFR ROUTE "SINCELEJO" PISTAS 03/21: .....	AD 2 SKCZ - 35
Descripción del Procedimiento:/ TO BE TRASLATE .....	AD 2 SKCZ - 35
RUTA NORMALIZADA VFR "SINCE" PISTAS 03/21:/ TO BE TRASLATE .....	AD 2 SKCZ - 35
Descripción del Procedimiento:/ TO BE TRASLATE .....	AD 2 SKCZ - 35
RUTA NORMALIZADA "TOLUVIEJO" PISTAS 03/21:/ TO BE TRASLATE .....	AD 2 SKCZ - 36
Descripción del Procedimiento:/ TO BE TRASLATE .....	AD 2 SKCZ - 36
RUTA NORMALIZADA "OVEJAS" PISTAS 03/21:/ TO BE TRASLATE .....	AD 2 SKCZ - 36
Descripción del Procedimiento:/ TO BE TRASLATE .....	AD 2 SKCZ - 37
AD 2 SKCC - CÚCUTA - CAMILO DAZA .....	AD 2 SKCC - 1
SKCC AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKCC - 1
SKCC AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKCC - 1
SKCC AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKCC - 1
SKCC AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKCC - 1
SKCC AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKCC - 1
SKCC AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKCC - 1
SKCC AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKCC - 2
SKCC AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKCC - 2
SKCC AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKCC - 2
SKCC AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKCC - 3
SKCC AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKCC - 3
SKCC AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKCC - 3
SKCC AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKCC - 4
SKCC AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKCC - 4

SKCC AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKCC - 4
SKCC AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKCC - 4
SKCC AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKCC - 5
SKCC AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKCC - 5
SKCC AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKCC - 5
SKCC AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKCC - 5
SKCC AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKCC - 6
SKCC AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKCC - 6
SKCC AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKCC - 7
SKCC AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKCC - 7
SKCC AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKCC - 8
SKCC AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKCC - 8
SKCC AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKCC - 8
SKCC AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKCC - 8
SKCC AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKCC - 10
SKCC AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKCC - 10
SKCC AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKCC - 10
SKCC AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKCC - 10
SKCC AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKCC - 11
SKCC AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKCC - 11
SKCC AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKCC - 11
SKCC AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKCC - 12
SKCC AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKCC - 12
SKCC AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKCC - 12
SKCC AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKCC - 14
SKCC AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKCC - 14
SKCC AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKCC - 16
SKCC AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKCC - 16
SKCC AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKCC - 18
SKCC AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKCC - 18
MINIMOS ESTANDAR DE DESPEGUE/ STANDARD TAKE-OFF MINIMA .....	AD 2 SKCC - 18
REQUISITOS OPERACIONALES PARA MANIOBRAS DE DESPEGUE CON MÍNIMOS INFERIORES AL ESTANDAR/ OPERATIONAL REQUIREMENTS FOR TAKE-OFF MANEUVER, MINIMUM BELOW STANDARD .....	AD 2 SKCC - 18
NOTAS:/ NOTES: .....	AD 2 SKCC - 18
OPERACIÓN AERÓDROMO SAN ANTONIO DEL TACHIRA (VENEZUELA)/ SAN ANTONIO DEL TACHIRA AIRPORT OPERATION (VENEZUELA) .....	AD 2 SKCC - 19
NOTA 1:/ NOTE 1: .....	AD 2 SKCC - 19
1 DESPEGUES DESDE INTERSECCIONES/ INTERSECTION DEPARTURES .....	AD 2 SKCC - 19
SKCC AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKCC - 21
SKCC AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKCC - 22
SKCC AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKCC - 22
SKCC AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKCC - 22
RUTAS NORMALIZADAS VFR/ VFR STANDARD ROUTES .....	AD 2 SKCC - 77
2 RUTAS NORMALIZADAS DE SALIDA VISUAL/ STANDARD VISUAL DEPARTURE ROUTES .....	AD 2 SKCC - 77
3 AREAS DE ESPERA VISUAL/ 3 VISUAL HOLDING AREAS .....	AD 2 SKCC - 78
4 TRANSFERENCIA DE COMUNICACIONES/ COMMUNICATIONS TRANSFER .....	AD 2 SKCC - 78



RUTAS NORMALIZADAS VFR/ VFR STANDARD ROUTES .....	AD 2 SKCC - 81
1 RUTAS NORMALIZADAS DE SALIDA VISUAL/ STANDARD VISUAL DEPARTURE ROUTES .....	AD 2 SKCC - 81
2 AREAS DE ESPERA VISUAL/ 2 VISUAL HOLDING AREAS .....	AD 2 SKCC - 82
3 TRANSFERENCIA DE COMUNICACIONES/ COMMUNICATIONS TRANSFER .....	AD 2 SKCC - 82
AD 2 SKYP - EL YOPAL - EL YOPAL .....	AD 2 SKYP - 1
SKYP AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKYP - 1
SKYP AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKYP - 1
SKYP AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKYP - 1
SKYP AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKYP - 1
SKYP AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKYP - 1
SKYP AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKYP - 1
SKYP AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKYP - 2
SKYP AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKYP - 2
SKYP AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKYP - 2
SKYP AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKYP - 2
SKYP AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKYP - 3
SKYP AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKYP - 3
SKYP AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKYP - 3
SKYP AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKYP - 3
SKYP AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKYP - 3
SKYP AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKYP - 3
SKYP AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKYP - 4
SKYP AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKYP - 4
SKYP AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKYP - 5
SKYP AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKYP - 5
SKYP AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKYP - 5
SKYP AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKYP - 5
SKYP AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKYP - 6
SKYP AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKYP - 6
SKYP AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKYP - 7
SKYP AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKYP - 7
SKYP AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKYP - 7
SKYP AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKYP - 7
SKYP AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKYP - 8
SKYP AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKYP - 8
SKYP AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKYP - 9
SKYP AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKYP - 9
SKYP AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKYP - 9
SKYP AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKYP - 9
SKYP AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKYP - 10
SKYP AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKYP - 10
SKYP AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKYP - 10
SKYP AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKYP - 11
SKYP AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKYP - 12
SKYP AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKYP - 12
1 DESPEGUE DESDE INTERSECCIONES/ TAKE OFF FROM INTERSECTIONS .....	AD 2 SKYP - 12
SKYP AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKYP - 14
SKYP AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKYP - 14
SKYP AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKYP - 14
SKYP AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKYP - 15

RUTAS NORMALIZADAS DE VUELO VISUAL /	
NORMALIZED VISUAL FLIGHT ROUTES .....	AD 2 SKYP - 15
1 RUTA NORMALIZADA VFR "SW"/	
1 .....	AD 2 SKYP - 15
2 RUTA NORMALIZADA VFR "NE"/	
TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKYP - 15
3 RUTA NORMALIZADA PARA HELICOPTEROS "SW"/	
3 .....	AD 2 SKYP - 16
4 RUTA NORMALIZADA PARA HELICÓPTEROS "NE"/	
4 .....	AD 2 SKYP - 16
MÍNIMOS DE DESPEGUE/	
TAKE-OFF MINIMUM .....	AD 2 SKYP - 17
MÍNIMOS ESTANDAR DE DEPEGUE REQUISITOS:/	
.....	AD 2 SKYP - 17
MÍNIMOS INFERIORES AL ESTANDAR (Previo cumplimiento de requisitos)/	
TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKYP - 17
PARA DESPEGUES CON MÍNIMOS INFERIORES AL ESTANDAR SE REQUIERE:/	
TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKYP - 17
REQUISITOS/	
REQUIREMENTS .....	AD 2 SKYP - 17
MÍNIMOS DE DESPEGUE PARA MONOMOTORES/	
TAKE-OFF MINIMUM FOR SINGLE ENGINES .....	AD 2 SKYP - 18
SKYP AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKYP - 18
SKYP AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKYP - 18
SKYP AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKYP - 18
SKYP AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKYP - 18
RUTAS NORMALIZADAS VFR DE LLEGADA Y SALIDA AEROPUERTO EL YOPAL PISTAS 05/23	
RUTA NORMALIZADA VFR "SW"/	
.....	AD 2 SKYP - 53
Descripción del procedimiento:/	
Procedure description: .....	AD 2 SKYP - 53
RUTA NORMALIZADA PARA HELICÓPTEROS/	
STANDARD ROUTE FOR HELICOPTERS .....	AD 2 SKYP - 53
RUTAS NORMALIZADAS VFR DE LLEGADA Y SALIDA AEROPUERTO EL YOPAL PISTAS 05/23	
RUTA NORMALIZADA VFR "NE" /	
VFR STANDARD ROUTES OF ARRIVAL AND DEPARTURE EL YOPAL PISTAS AIRPORT 05/23	
STANDARD ROUTE VFR "NE" .....	AD 2 SKYP - 57
Descripción del procedimiento:/	
Procedure description: .....	AD 2 SKYP - 57
RUTA NORMALIZADA PARA HELICÓPTEROS "NE"/	
STANDARD ROUTE FOR HELICOPTERS "NE" .....	AD 2 SKYP - 57
Descripción del procedimiento:/	
Procedure description: .....	AD 2 SKYP - 57
AD 2 SKFL - FLORENCIA - GUSTAVO ARTUNDUAGA PAREDES .....	AD 2 SKFL - 1
SKFL AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKFL - 1
SKFL AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKFL - 1
SKFL AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKFL - 1
SKFL AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKFL - 1
SKFL AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKFL - 1
SKFL AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKFL - 1
SKFL AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKFL - 3
SKFL AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKFL - 3
SKFL AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKFL - 3
SKFL AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKFL - 3
SKFL AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKFL - 4
SKFL AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKFL - 4
SKFL AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN	
LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKFL - 4
SKFL AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKFL - 4

SKFL AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKFL - 4
SKFL AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKFL - 4
SKFL AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKFL - 5
SKFL AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKFL - 5
SKFL AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKFL - 5
SKFL AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKFL - 5
SKFL AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKFL - 6
SKFL AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKFL - 6
SKFL AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKFL - 7
SKFL AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKFL - 7
SKFL AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKFL - 7
SKFL AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKFL - 7
SKFL AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKFL - 8
SKFL AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKFL - 8
SKFL AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKFL - 8
SKFL AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKFL - 8
SKFL AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKFL - 9
SKFL AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKFL - 9
SKFL AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKFL - 9
SKFL AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKFL - 9
SKFL AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKFL - 10
SKFL AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKFL - 10
SKFL AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKFL - 10
SKFL AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKFL - 10
SKFL AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKFL - 11
SKFL AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKFL - 11
SKFL AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKFL - 12
SKFL AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKFL - 12
SKFL AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKFL - 12
SKFL AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKFL - 12
SKFL AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKFL - 12
SKFL AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKFL - 12
SKFL AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKFL - 12
SKFL AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKFL - 12
RUTAS NORMALIZADAS VFR DE LLEGADA Y SALIDA AEROPUERTO GUSTAVO ARTUNDUAGA PAREDES – FLORENCIA /	
NORMALIZED ROUTES VFR OF ARRIVAL AND DEPARTURE GUSTAVO ARTUNDUAGA PAREDES - FLORENCIA AIRPORT .....	AD 2 SKFL - 37
RUTAS NORMALIZADAS VFR DE LLEGADA Y SALIDA PISTAS 30/12/ VFR NORMALIZED ROUTES OF ARRIVAL AND DEPARTURE TRACKS 30/12 .....	AD 2 SKFL - 37
AD 2 SKGI - GIRARDOT - SANTIAGO VILA .....	AD 2 SKGI - 1
SKGI AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKGI - 1
SKGI AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKGI - 1
SKGI AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKGI - 1
SKGI AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKGI - 1
SKGI AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKGI - 1
SKGI AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKGI - 1
SKGI AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKGI - 2
SKGI AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKGI - 2
SKGI AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKGI - 2
SKGI AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKGI - 2
SKGI AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKGI - 3
SKGI AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKGI - 3
SKGI AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKGI - 3
SKGI AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKGI - 3

SKGI AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKGI - 3
SKGI AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKGI - 3
SKGI AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKGI - 4
SKGI AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKGI - 4
SKGI AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKGI - 5
SKGI AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKGI - 5
SKGI AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKGI - 5
SKGI AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKGI - 5
SKGI AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKGI - 6
SKGI AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKGI - 6
SKGI AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKGI - 7
SKGI AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKGI - 7
SKGI AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKGI - 7
SKGI AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKGI - 7
SKGI AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKGI - 7
SKGI AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKGI - 7
SKGI AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKGI - 8
SKGI AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKGI - 8
SKGI AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKGI - 8
SKGI AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKGI - 8
SKGI AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKGI - 9
SKGI AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKGI - 9
SKGI AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKGI - 10
SKGI AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKGI - 10
SKGI AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKGI - 10
SKGI AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKGI - 11
Parqueo aeronaves en zona de abastecimiento combustible/ Aircraft parking in fuel supply area .....	AD 2 SKGI - 11
SKGI AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKGI - 11
SKGI AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKGI - 11
SKGI AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKGI - 11
SKGI AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKGI - 11
SKGI AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKGI - 11
SKGI AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKGI - 11
SKGI AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKGI - 11
SKGI AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKGI - 11
CIRCUITO DE TRANSITO DE AERÓDROMO AEROPUERTO SANTIAGO VILA GIRARDOT/ AERODROME TRANSIT CIRCUIT SANTIAGO VILA AIRPORT GIRARDOT .....	AD 2 SKGI - 21
CIRCUITO IZQUIERDO PISTA 02/ LEFT CIRCUIT RUNWAY 02 .....	AD 2 SKGI - 21
CIRCUITO DERECHO PISTA 02/ RIGHT CIRCUIT RUNWAY 02 .....	AD 2 SKGI - 21
CIRCUITO IZQUIERDO PISTA 20/ LEFT CIRCUIT RUNWAY 20 .....	AD 2 SKGI - 21
CIRCUITO DERECHO PISTA 20/ RIGHT CIRCUIT RUNWAY 20 .....	AD 2 SKGI - 21
RUTAS NORMALIZADAS VFR DE LLEGADA Y SALIDA AEROPUERTO SANTIAGO VILA – GIRARDOT/ STANDARD VFR ROUTES OF ARRIVAL AND DEPARTURE SANTIAGO VILA AIRPORT - GIRARDOT .....	AD 2 SKGI - 39
1 CONDICIONES DEL USO DEL GNSS/ GNSS USE CONDITIONS .....	AD 2 SKGI - 39
1.1 VUELOS VFR/ VFR FLIGHTS .....	AD 2 SKGI - 39
2 RUTAS NORMALIZADAS VFR DE LLEGADA PISTAS 02/20/ STANDARDIZED VFR ROUTES OF ARRIVAL TRACKS 02/20 .....	AD 2 SKGI - 39
2.1 RUTA NORMALIZADA VFR SALDAÑA 1B/ STANDARD ROUTE VFR SALDAÑA 1B .....	AD 2 SKGI - 39
2.2 RUTA NORMALIZADA VFR CHICORAL 1B/	

STANDARD ROUTE VFR CHICORAL 1B .....	AD 2 SKGI - 40
2.3 RUTA NORMALIZADA VFR AMBAL 1B/ STANDARD ROUTE VFR AMBAL 1B .....	AD 2 SKGI - 40
2.4 RUTA NORMALIZADA VFR MESA 1B/ STANDARD ROUTE VFR TABLE 1B .....	AD 2 SKGI - 40
3 RUTAS NORMALIZADAS VFR DE SALIDA/ STANDARD VFR DEPARTURE ROUTES .....	AD 2 SKGI - 40
3.1 RUTA NORMALIZADA VFR CHICORAL 1A/ STANDARD ROUTE VFR CHICORAL 1A .....	AD 2 SKGI - 40
3.2 RUTA NORMALIZADA VFR SALDAÑA 1A/ STANDARD ROUTE VFR SALDAÑA 1A .....	AD 2 SKGI - 41
3.3 RUTA NORMALIZADA VFR MESA 1A/ STANDARD ROUTE VFR TABLE 1A .....	AD 2 SKGI - 41
3.4 RUTA NORMALIZADA VFR AMBAL 1A/ STANDARD ROUTE VFR AMBAL 1A .....	AD 2 SKGI - 41
4 RUTAS NORMALIZADAS VFR ENTRE NATAGAIMA E IBAGUE/ VFR STANDARD ROUTES BETWEEN NATAGAIMA AND IBAGUE .....	AD 2 SKGI - 41
4.1 RUTA NORMALIZADA VFR CHICORAL 1C/ STANDARD ROUTE VFR CHICORAL 1C .....	AD 2 SKGI - 41
4.2 RUTA NORMALIZADA VFR NATAGAIMA 1A/ NORMALIZED ROUTE VFR NATAGAIMA 1A .....	AD 2 SKGI - 42
PROCEDIMIENTOS DE PARACAIDISMO AEROPUERTO SANTIAGO VILA - GIRARDOT/ PARACHUTE PROCEDURES SANTIAGO VILA AIRPORT - GIRARDOT .....	AD 2 SKGI - 51
1 FINALIDAD DE LA CARTA VISUAL DE PARACAIDISMO/ PURPOSE OF THE PARACHUTE VISUAL CHART .....	AD 2 SKGI - 51
2 PUNTOS DE NOTIFICACIÓN/ NOTIFICATION POINTS .....	AD 2 SKGI - 51
3 USO DEL RECEPTOR GNSS/ USING THE GNSS RECEIVER .....	AD 2 SKGI - 51
4 PROCEDIMIENTO DE PARACAIDISMO AEROSPORT CARTA VISUAL OACI/ AEROSPORT PARACHUTE PROCEDURE ICAO VISUAL CHART .....	AD 2 SKGI - 52
5 PROCEDIMIENTO DE PARACAIDISMO GIRARDOT UNO CARTA VISUAL OACI/ GIRARDOT UNO VISUAL CHART ICAO PARACHUTE PROCEDURE .....	AD 2 SKGI - 52
6 PROCEDIMIENTO DE PARACAIDISMO TOCAIMA UNO CARTA VISUAL OACI/ PARACHUTE PROCEDURE TOCAIMA UNO ICAO VISUAL CHART .....	AD 2 SKGI - 53
AD 2 SKGP - GUAPI - JUAN CASIANO .....	AD 2 SKGP - 1
SKGP AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKGP - 1
SKGP AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKGP - 1
SKGP AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKGP - 1
SKGP AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKGP - 1
SKGP AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKGP - 1
SKGP AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKGP - 1
SKGP AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKGP - 2
SKGP AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKGP - 2
SKGP AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKGP - 2
SKGP AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKGP - 2
SKGP AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKGP - 3
SKGP AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKGP - 3
SKGP AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKGP - 3
SKGP AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKGP - 3
SKGP AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKGP - 3
SKGP AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKGP - 3
SKGP AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKGP - 4
SKGP AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKGP - 4
SKGP AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKGP - 4
SKGP AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKGP - 5
SKGP AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKGP - 5
SKGP AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKGP - 5

SKGP AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKGP - 6
SKGP AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKGP - 6
SKGP AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKGP - 6
SKGP AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKGP - 7
SKGP AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKGP - 7
SKGP AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKGP - 7
SKGP AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKGP - 7
SKGP AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKGP - 7
SKGP AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKGP - 8
SKGP AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKGP - 8
SKGP AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKGP - 8
SKGP AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKGP - 8
SKGP AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKGP - 9
SKGP AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKGP - 9
SKGP AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKGP - 9
SKGP AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKGP - 9
SKGP AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKGP - 10
SKGP AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKGP - 10
SKGP AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKGP - 10
SKGP AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKGP - 10
SKGP AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKGP - 10
SKGP AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKGP - 10
SKGP AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKGP - 10
SKGP AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKGP - 10
SKGP AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKGP - 11
SKGP AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKGP - 11
AD 2 SKIB - IBAGUÉ - PERALES .....	AD 2 SKIB - 1
SKIB AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKIB - 1
SKIB AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKIB - 1
SKIB AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKIB - 1
SKIB AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKIB - 1
SKIB AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKIB - 1
SKIB AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKIB - 1
SKIB AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKIB - 2
SKIB AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKIB - 2
SKIB AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKIB - 2
SKIB AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKIB - 2
SKIB AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKIB - 3
SKIB AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKIB - 3
SKIB AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKIB - 3
SKIB AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKIB - 3
SKIB AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKIB - 3
SKIB AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKIB - 3
SKIB AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKIB - 4
SKIB AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKIB - 4
SKIB AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKIB - 5
SKIB AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKIB - 5
SKIB AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKIB - 5
SKIB AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKIB - 5
SKIB AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKIB - 6
SKIB AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKIB - 6
SKIB AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKIB - 7
SKIB AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKIB - 7
SKIB AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKIB - 7
SKIB AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKIB - 7

SKIB AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKIB - 8
SKIB AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKIB - 8
SKIB AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKIB - 8
SKIB AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKIB - 8
SKIB AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKIB - 9
SKIB AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKIB - 9
SKIB AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKIB - 9
SKIB AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKIB - 9
SKIB AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKIB - 10
SKIB AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKIB - 10
SKIB AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKIB - 11
SKIB AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKIB - 11
Parqueo de aeronaves en zona de abastecimiento combustible./ To be translated .....	AD 2 SKIB - 11
SKIB AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKIB - 11
SKIB AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKIB - 11
SKIB AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKIB - 12
SKIB AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKIB - 12
MÍNIMOS DE DESPEGUE/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKIB - 12
MÍNIMOS ESTANDAR DE DEPEGUE/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKIB - 12
REQUISITOS: Salida Normalizada por Instrumentos (SID) establecida para la pista en uso/ .....	AD 2 SKIB - 12
MÍNIMOS INFERIORES AL ESTANDAR (Previo cumplimiento de requisitos)/ .....	AD 2 SKIB - 12
PARA DESPEGUES CON MÍNIMOS INFERIORES AL ESTANDAR SE REQUIERE:/ To be translated .....	AD 2 SKIB - 12
REQUISITOS/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKIB - 12
MÍNIMOS DE DESPEGUE PARA MONOMOTORES/ To be translated .....	AD 2 SKIB - 13
SKIB AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKIB - 13
SKIB AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKIB - 13
SKIB AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKIB - 13
SKIB AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKIB - 13
RUTAS NORMALIZADAS VFR IBAGUE AEROPUERTO PERALES/ To be translated .....	AD 2 SKIB - 47
RUTA NORMALIZADA VFR "ALVARADO PISTAS 14/32:/" To be translated .....	AD 2 SKIB - 47
RUTA NORMALIZADA VFR "GUALANDAY PISTAS 14/32/" To be translated .....	AD 2 SKIB - 47
AD 2 SKPD - INÍRIDA - CESAR GAVIRIA .....	AD 2 SKPD - 1
SKPD AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKPD - 1
SKPD AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKPD - 1
SKPD AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKPD - 1
SKPD AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKPD - 1
SKPD AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKPD - 1
SKPD AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKPD - 1
SKPD AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKPD - 2
SKPD AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKPD - 2
SKPD AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKPD - 3
SKPD AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKPD - 3
SKPD AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKPD - 3
SKPD AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKPD - 3
SKPD AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKPD - 3
SKPD AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKPD - 3

SKPD AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKPD - 4
SKPD AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKPD - 4
SKPD AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKPD - 4
SKPD AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKPD - 4
SKPD AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKPD - 5
SKPD AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKPD - 5
SKPD AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKPD - 5
SKPD AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKPD - 5
SKPD AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKPD - 6
SKPD AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKPD - 6
SKPD AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKPD - 7
SKPD AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKPD - 7
SKPD AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKPD - 7
SKPD AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKPD - 7
SKPD AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKPD - 9
SKPD AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKPD - 9
SKPD AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKPD - 9
SKPD AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKPD - 9
SKPD AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKPD - 10
SKPD AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKPD - 10
SKPD AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKPD - 10
SKPD AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKPD - 10
SKPD AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKPD - 11
SKPD AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKPD - 11
SKPD AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKPD - 11
SKPD AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKPD - 11
SKPD AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKPD - 11
SKPD AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKPD - 11
SKPD AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKPD - 11
SKPD AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKPD - 11
SKPD AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKPD - 12
SKPD AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKPD - 12
SKPD AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKPD - 12
SKPD AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKPD - 12
AD 2 SKIP - IPIALES - SAN LUIS .....	AD 2 SKIP - 1
SKIP AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKIP - 1
SKIP AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKIP - 1
SKIP AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKIP - 1
SKIP AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKIP - 1
SKIP AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKIP - 1
SKIP AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKIP - 1
SKIP AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKIP - 2
SKIP AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKIP - 2
SKIP AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKIP - 2
SKIP AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKIP - 2
SKIP AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKIP - 3
SKIP AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKIP - 3
SKIP AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKIP - 3
SKIP AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKIP - 3
SKIP AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKIP - 4
SKIP AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKIP - 4
SKIP AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKIP - 4
SKIP AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKIP - 4



SKIP AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKIP - 5
SKIP AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKIP - 5
SKIP AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKIP - 5
SKIP AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKIP - 5
SKIP AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKIP - 6
SKIP AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKIP - 6
SKIP AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKIP - 7
SKIP AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKIP - 7
SKIP AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKIP - 7
SKIP AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKIP - 7
SKIP AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKIP - 8
SKIP AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKIP - 8
SKIP AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKIP - 8
SKIP AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKIP - 8
SKIP AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKIP - 9
SKIP AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKIP - 9
SKIP AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKIP - 10
SKIP AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKIP - 10
SKIP AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKIP - 10
SKIP AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKIP - 10
SKIP AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKIP - 11
SKIP AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKIP - 11
SKIP AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKIP - 11
SKIP AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKIP - 11
SKIP AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKIP - 11
SKIP AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKIP - 11
SKIP AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKIP - 11
SKIP AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKIP - 11
SKIP AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKIP - 12
SKIP AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKIP - 12
IPIALES - SAN LUIS SKIP WPT IPIALES - SAN LUIS SKIP COORDENADAS WPT PROCEDIMIENTOS PBN/ COORDINATES FOR PBN PROCEDURES .....	AD 2 SKIP - 19
AD 2 SKLT - LETICIA - ALFREDO VASQUEZ COBO .....	AD 2 SKLT - 1
SKLT AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKLT - 1
SKLT AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKLT - 1
SKLT AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKLT - 1
SKLT AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKLT - 1
SKLT AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKLT - 1
SKLT AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKLT - 1
SKLT AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKLT - 2
SKLT AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKLT - 2
SKLT AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKLT - 3
SKLT AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKLT - 3
SKLT AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKLT - 3
SKLT AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKLT - 3
SKLT AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKLT - 3
SKLT AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKLT - 3
SKLT AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKLT - 4
SKLT AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKLT - 4
SKLT AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKLT - 4
SKLT AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKLT - 4
SKLT AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKLT - 5
SKLT AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKLT - 5
SKLT AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKLT - 5
SKLT AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKLT - 5
SKLT AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKLT - 6

SKLT AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKLT - 6
SKLT AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKLT - 7
SKLT AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKLT - 7
SKLT AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKLT - 7
SKLT AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKLT - 7
SKLT AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKLT - 8
SKLT AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKLT - 8
SKLT AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKLT - 9
SKLT AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKLT - 9
SKLT AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKLT - 9
SKLT AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKLT - 9
SKLT AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKLT - 10
SKLT AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKLT - 10
SKLT AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKLT - 10
SKLT AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKLT - 10
SKLT AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKLT - 11
SKLT AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKLT - 11
Parqueo aeronaves en zona de abastecimiento combustible/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKLT - 11
SKLT AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKLT - 11
SKLT AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKLT - 11
SKLT AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKLT - 11
SKLT AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKLT - 11
MÍNIMOS DE DESPEGUE PISTA 03/21/ RUNWAY TAKE-OFF MINIMUMS 03/21 .....	AD 2 SKLT - 12
MÍNIMOS ESTANDAR DE DESPEGUE/ MINIMUM TAKE-OFF STANDARDS .....	AD 2 SKLT - 12
REQUISITOS: Salida Normalizada por Instrumentos (SID) establecida para la pista en uso/ REQUIREMENTS: Instrument Standardized Output (SID) set for the runway in use .....	AD 2 SKLT - 12
MÍNIMOS INFERIORES AL ESTANDAR (Previo cumplimiento de requisitos)/ MINIMUM BELOW THE STANDARD (Subject to compliance with requirements) .....	AD 2 SKLT - 12
PARA DESPEGUES CON MÍNIMOS INFERIORES AL ESTANDAR SE REQUIERE:/ FOR TAKEOFFS WITH MINIMUMS BELOW THE STANDARD IT IS REQUIRED: .....	AD 2 SKLT - 12
REQUISITOS/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKLT - 12
SKLT AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKLT - 13
SKLT AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKLT - 13
SKLT AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKLT - 13
SKLT AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKLT - 13
AD 2 SKMZ - MANIZALES - LA NUBIA .....	AD 2 SKMZ - 1
SKMZ AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKMZ - 1
SKMZ AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKMZ - 1
SKMZ AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKMZ - 1
SKMZ AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKMZ - 1
SKMZ AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKMZ - 1
SKMZ AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKMZ - 1
SKMZ AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKMZ - 2
SKMZ AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKMZ - 2
SKMZ AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKMZ - 2
SKMZ AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKMZ - 2
SKMZ AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKMZ - 3
SKMZ AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKMZ - 3
SKMZ AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKMZ - 3
SKMZ AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKMZ - 3
SKMZ AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKMZ - 3
SKMZ AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKMZ - 3

SKMZ AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKMZ - 4
SKMZ AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKMZ - 4
SKMZ AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKMZ - 5
SKMZ AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKMZ - 5
SKMZ AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKMZ - 5
SKMZ AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKMZ - 5
SKMZ AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKMZ - 6
SKMZ AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKMZ - 6
SKMZ AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKMZ - 7
SKMZ AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKMZ - 7
SKMZ AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKMZ - 7
SKMZ AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKMZ - 7
SKMZ AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKMZ - 8
SKMZ AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKMZ - 8
SKMZ AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKMZ - 8
SKMZ AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKMZ - 8
SKMZ AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKMZ - 9
SKMZ AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKMZ - 9
SKMZ AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKMZ - 9
SKMZ AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKMZ - 9
SKMZ AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKMZ - 10
SKMZ AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKMZ - 10
SKMZ AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKMZ - 11
SKMZ AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKMZ - 11
SKMZ AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKMZ - 11
SKMZ AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKMZ - 11
SKMZ AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKMZ - 11
SKMZ AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKMZ - 11
SKMZ AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKMZ - 11
SKMZ AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKMZ - 11
SKMZ AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKMZ - 11
SKMZ AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKMZ - 11
AD 2 SKQU - MARIQUITA - JOSÉ CELESTINO MUTIS .....	AD 2 SKQU - 1
SKQU AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKQU - 1
SKQU AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKQU - 1
SKQU AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKQU - 1
SKQU AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKQU - 1
SKQU AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKQU - 1
SKQU AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKQU - 1
SKQU AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKQU - 2
SKQU AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKQU - 2
SKQU AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKQU - 2
SKQU AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKQU - 2
SKQU AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKQU - 3
SKQU AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKQU - 3
SKQU AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKQU - 3
SKQU AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKQU - 3
SKQU AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKQU - 3
SKQU AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKQU - 4
SKQU AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKQU - 4
SKQU AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKQU - 4
SKQU AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKQU - 5
SKQU AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKQU - 5

SKQU AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKQU - 5
SKQU AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKQU - 5
SKQU AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKQU - 6
SKQU AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKQU - 6
SKQU AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKQU - 7
SKQU AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKQU - 7
SKQU AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKQU - 7
SKQU AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKQU - 7
SKQU AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKQU - 7
SKQU AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKQU - 7
SKQU AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKQU - 8
SKQU AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKQU - 8
SKQU AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKQU - 8
SKQU AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKQU - 8
SKQU AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKQU - 9
SKQU AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKQU - 9
SKQU AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKQU - 9
SKQU AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKQU - 9
SKQU AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKQU - 10
SKQU AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKQU - 10
Parqueo aeronaves en zona de abastecimiento combustible/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKQU - 10
Comunicaciones/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKQU - 10
Altitudes/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKQU - 11
SKQU AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKQU - 11
SKQU AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKQU - 11
SKQU AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKQU - 11
SKQU AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKQU - 11
SKQU AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKQU - 11
SKQU AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKQU - 11
SKQU AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKQU - 11
SKQU AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKQU - 11
ZONAS DE ENTRENAMIENTO/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKQU - 15
ZONA DE ENTRENAMIENTO SKE 30/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKQU - 15
ZONA DE ENTRENAMIENTO SKE 31/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKQU - 15
ZONA DE ENTRENAMIENTO SKE 32/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKQU - 15
COMUNICACIONES/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKQU - 15
ALTITUDES/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKQU - 15
AD 2 SKMD - MEDELLÍN - OLAYA HERRERA .....	AD 2 SKMD - 1
SKMD AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKMD - 1
SKMD AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKMD - 1
SKMD AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKMD - 1
SKMD AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKMD - 1
SKMD AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKMD - 1
SKMD AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKMD - 1
SKMD AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKMD - 2
SKMD AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKMD - 2
SKMD AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKMD - 3
SKMD AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKMD - 3
SKMD AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKMD - 3
SKMD AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKMD - 3

SKMD AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKMD - 3
SKMD AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKMD - 3
SKMD AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKMD - 4
SKMD AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKMD - 4
SKMD AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKMD - 5
SKMD AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKMD - 5
SKMD AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKMD - 5
SKMD AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKMD - 5
SKMD AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKMD - 7
SKMD AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKMD - 7
SKMD AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKMD - 8
SKMD AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKMD - 8
SKMD AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKMD - 9
SKMD AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKMD - 9
SKMD AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKMD - 9
SKMD AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKMD - 9
SKMD AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKMD - 10
SKMD AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKMD - 10
SKMD AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKMD - 10
SKMD AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKMD - 10
SKMD AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKMD - 11
SKMD AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKMD - 11
SKMD AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKMD - 12
SKMD AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKMD - 12
SKMD AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKMD - 13
SKMD AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKMD - 13
SKMD AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKMD - 13
SKMD AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKMD - 13
Disposiciones vigentes/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKMD - 13
1 DESPEGUES DESDE INTERSECCIONES/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKMD - 14
1.9 Servicios de asistencia en tierra:/ Ground assistance services: .....	AD 2 SKMD - 18
SKMD AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKMD - 18
SKMD AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKMD - 18
SKMD AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKMD - 18
SKMD AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKMD - 18
1 PROCEDIMIENTOS OPERACIONALES/ OPERATIONAL PROCEDURES .....	AD 2 SKMD - 18
1.1 Para entrenamientos:/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKMD - 19
1.2 Para Aeronaves Llegando:/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKMD - 19
1.3 Para Aeronaves Saliendo:/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKMD - 20
2 MÍNIMOS DE UTILIZACIÓN DEL AERÓDROMO./ MINIMUM USE OF THE AERODROME. ....	AD 2 SKMD - 20
LIMITACIONES DE VELOCIDAD ATZ OLAYA HERRERA/ SPEED LIMITATIONS ATZ OLAYA HERRERA .....	AD 2 SKMD - 20
SKMD AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKMD - 21
SKMD AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKMD - 21
SKMD AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKMD - 21
SKMD AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKMD - 21
AEROPUERTO OLAYA HERRERA - MEDELLÍN / TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKMD - 27

ZONAS DE ENTRENAMIENTO Y PUNTOS DE ESPERA VISUAL /	
TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKMD - 27
RUTAS NORMALIZADAS VFR AEROPUERTO OLAYA HERRERA – MEDELLÍN /	
TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKMD - 45
1 RUTAS NORMALIZADAS DE SALIDA VISUAL PISTA 02/20:/	
TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKMD - 45
Descripción del Procedimiento/	
TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKMD - 45
Transferencia de Comunicaciones: /	
TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKMD - 47
RUTAS NORMALIZADAS VFR AEROPUERTO OLAYA HERRERA – MEDELLÍN /	
TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKMD - 51
1 RUTAS NORMALIZADAS DE LLEGADA VISUAL PISTA 02/20:/	
TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKMD - 51
Transferencia de Comunicaciones:/	
TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKMD - 52
AD 2 SKMU - MITU - FABIO A LEON BENTLEY .....	AD 2 SKMU - 1
SKMU AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKMU - 1
SKMU AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKMU - 1
SKMU AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKMU - 1
SKMU AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKMU - 1
SKMU AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKMU - 1
SKMU AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKMU - 1
SKMU AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKMU - 2
SKMU AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKMU - 2
SKMU AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKMU - 2
SKMU AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKMU - 2
SKMU AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKMU - 3
SKMU AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKMU - 3
SKMU AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKMU - 3
SKMU AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKMU - 3
SKMU AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKMU - 4
SKMU AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKMU - 4
SKMU AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKMU - 4
SKMU AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKMU - 4
SKMU AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKMU - 5
SKMU AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKMU - 5
SKMU AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKMU - 5
SKMU AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKMU - 5
SKMU AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKMU - 6
SKMU AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKMU - 6
SKMU AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKMU - 7
SKMU AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKMU - 7
SKMU AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKMU - 7
SKMU AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKMU - 7
SKMU AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKMU - 8
SKMU AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKMU - 8
SKMU AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKMU - 8
SKMU AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKMU - 8
SKMU AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKMU - 9
SKMU AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKMU - 9
SKMU AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKMU - 9
SKMU AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKMU - 9
SKMU AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKMU - 10
SKMU AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKMU - 10

SKMU AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKMU - 10
SKMU AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKMU - 10
SKMU AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKMU - 10
SKMU AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKMU - 10
SKMU AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKMU - 10
SKMU AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKMU - 10
SKMU AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKMU - 11
SKMU AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKMU - 11
SKMU AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKMU - 11
SKMU AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKMU - 11
AD 2 SKMR - MONTERÍA - LOS GARZONES .....	AD 2 SKMR - 1
SKMR AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKMR - 1
SKMR AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKMR - 1
SKMR AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKMR - 1
SKMR AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKMR - 1
SKMR AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKMR - 1
SKMR AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKMR - 1
SKMR AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKMR - 2
SKMR AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKMR - 2
SKMR AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKMR - 3
SKMR AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKMR - 3
SKMR AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKMR - 3
SKMR AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKMR - 3
SKMR AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKMR - 3
SKMR AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKMR - 3
SKMR AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKMR - 4
SKMR AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKMR - 4
SKMR AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKMR - 4
SKMR AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKMR - 4
SKMR AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKMR - 5
SKMR AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKMR - 5
SKMR AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKMR - 5
SKMR AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKMR - 5
SKMR AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKMR - 6
SKMR AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKMR - 6
SKMR AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKMR - 7
SKMR AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKMR - 7
SKMR AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKMR - 7
SKMR AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKMR - 7
SKMR AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKMR - 8
SKMR AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKMR - 8
SKMR AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKMR - 8
SKMR AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKMR - 8
SKMR AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKMR - 9
SKMR AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKMR - 9
SKMR AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKMR - 10
SKMR AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKMR - 10
SKMR AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKMR - 11
SKMR AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKMR - 11
SKMR AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKMR - 11
SKMR AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKMR - 11
Coordinación de posición de estacionamiento y pernocta en el aeropuerto/ Coordination of parking position and overnight stay at the airport .....	AD 2 SKMR - 14
DESPEGUE DESDE INTERSECCIONES/ To be translated .....	AD 2 SKMR - 14

Operador de Servicio Aéreo Comercial/ To be translated .....	AD 2 SKMR - 15
Operador de Aviación General/ To be translated .....	AD 2 SKMR - 16
El Controlador de Aeródromo deberá:/ To be translated .....	AD 2 SKMR - 16
SKMR AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKMR - 16
SKMR AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKMR - 16
SKMR AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKMR - 17
SKMR AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKMR - 17
MÍNIMOS ESTANDAR DE DESPEGUE/ To be translated .....	AD 2 SKMR - 17
REQUISITOS OPERACIONALES PARA MANIOBRAS DE DESPEGUE CON MÍNIMOS INFERIORES AL ESTANDAR/ To be translated .....	AD 2 SKMR - 17
NOTA 1/ To be translated .....	AD 2 SKMR - 17
NOTA 2:/ To be translated .....	AD 2 SKMR - 18
Mínimos estándares de despegue:/ To be translated .....	AD 2 SKMR - 18
SKMR AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKMR - 18
SKMR AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKMR - 18
SKMR AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKMR - 18
SKMR AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKMR - 18
RUTAS NORMALIZADAS VFR MONTERIA AEROPUERTO LOS GARZONES/ .....	AD 2 SKMR - 83
RUTA NORMALIZADA VFR "CIENAGA DE ORO" PISTAS 14/32:/ .....	AD 2 SKMR - 83
DESCRIPCIÓN DEL PROCEDIMIENTO:/ .....	AD 2 SKMR - 83
RUTA NORMALIZADA DE SALIDA "LA UNION" PISTAS 14/32:/ .....	AD 2 SKMR - 83
DESCRIPCIÓN DEL PROCEDIMIENTO:/ .....	AD 2 SKMR - 83
RUTA NORMALIZADA DE SALIDA "NUEVO PARAISO" PISTAS 14/32:/ .....	AD 2 SKMR - 84
DESCRIPCIÓN DEL PROCEDIMIENTO:/ .....	AD 2 SKMR - 84
AD 2 SKNV - NEIVA - BENITO SALAS .....	AD 2 SKNV - 1
SKNV AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKNV - 1
SKNV AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKNV - 1
SKNV AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKNV - 1
SKNV AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKNV - 1
SKNV AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKNV - 1
SKNV AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKNV - 1
SKNV AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKNV - 2
SKNV AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKNV - 2
SKNV AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKNV - 3
SKNV AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKNV - 3
SKNV AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKNV - 3
SKNV AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKNV - 3
SKNV AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKNV - 3
SKNV AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKNV - 3
SKNV AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKNV - 4
SKNV AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKNV - 4
SKNV AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKNV - 4



SKNV AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKNV - 4
SKNV AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKNV - 5
SKNV AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKNV - 5
SKNV AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKNV - 5
SKNV AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKNV - 5
SKNV AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKNV - 6
SKNV AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKNV - 6
SKNV AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKNV - 7
SKNV AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKNV - 7
SKNV AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKNV - 7
SKNV AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKNV - 7
SKNV AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKNV - 8
SKNV AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKNV - 8
SKNV AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKNV - 9
SKNV AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKNV - 9
SKNV AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKNV - 9
SKNV AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKNV - 9
SKNV AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKNV - 10
SKNV AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKNV - 10
SKNV AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKNV - 11
SKNV AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKNV - 11
SKNV AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKNV - 12
SKNV AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKNV - 12
Parqueo aeronaves en zona de abastecimiento combustible/ To be translated .....	AD 2 SKNV - 12
SKNV AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKNV - 12
SKNV AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKNV - 12
SKNV AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKNV - 12
SKNV AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKNV - 12
MÍNIMOS DE DESPEGUE/ To be translated .....	AD 2 SKNV - 13
MÍNIMOS ESTANDAR DE DEPEGUE/ To be translated .....	AD 2 SKNV - 13
PARA DESPEGUES CON MÍNIMOS INFERIORES AL ESTANDAR SE REQUIERE/ To be translated .....	AD 2 SKNV - 13
Requisitos / To be translated .....	AD 2 SKNV - 13
MÍNIMOS DE DESPEGUE PARA MONOMOTORES/ To be translated .....	AD 2 SKNV - 14
SKNV AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKNV - 14
SKNV AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKNV - 14
SKNV AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKNV - 14
SKNV AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKNV - 14
RUTA NORMALIZADA VFR DE LLEGADA Y SALIDA AEROPUERTO BENITO SALAS - NEIVA/ To be translated .....	AD 2 SKNV - 43
4 CONDICIONES DEL USO DEL GNSS/ To be translated .....	AD 2 SKNV - 43
0.1 VUELOS VFR/ To be translated .....	AD 2 SKNV - 43
1 RUTA NORMALIZADA VFR DE LLEGADA PISTAS 02/20/ To be translated .....	AD 2 SKNV - 43
1.1 RUTA NORMALIZADA VFR NATAGAIMA 1C/ To be translated .....	AD 2 SKNV - 43
1.2 RUTA NORMALIZADA VFR GARZON 1A/ To be translated .....	AD 2 SKNV - 44
2 RUTAS NORMALIZADAS VFR DE SALIDA PISTAS 02/20/ To be translated .....	AD 2 SKNV - 45
2.1 RUTA NORMALIZADA VFR NATAGAIMA 1B/ To be translated .....	AD 2 SKNV - 45

2.2 RUTA NORMALIZADA VFR GARZON 1B/

To be translated .....	AD 2 SKNV - 45
AD 2 SKPS - PASTO - ANTONIO NARIÑO .....	AD 2 SKPS - 1
SKPS AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKPS - 1
SKPS AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKPS - 1
SKPS AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKPS - 1
SKPS AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKPS - 1
SKPS AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKPS - 1
SKPS AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKPS - 1
SKPS AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKPS - 2
SKPS AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKPS - 2
SKPS AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKPS - 2
SKPS AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKPS - 2
SKPS AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKPS - 3
SKPS AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKPS - 3
SKPS AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKPS - 3
SKPS AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKPS - 3
SKPS AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKPS - 3
SKPS AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKPS - 3
SKPS AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKPS - 4
SKPS AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKPS - 4
SKPS AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKPS - 5
SKPS AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKPS - 5
SKPS AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKPS - 5
SKPS AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKPS - 5
SKPS AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKPS - 6
SKPS AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKPS - 6
SKPS AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKPS - 7
SKPS AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKPS - 7
SKPS AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKPS - 7
SKPS AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKPS - 7
SKPS AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKPS - 8
SKPS AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKPS - 8
SKPS AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKPS - 9
SKPS AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKPS - 9
SKPS AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKPS - 9
SKPS AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKPS - 9
SKPS AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKPS - 10
SKPS AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKPS - 10
SKPS AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKPS - 10
SKPS AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKPS - 10
SKPS AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKPS - 11
SKPS AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKPS - 11
SKPS AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKPS - 12
SKPS AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKPS - 12
SKPS AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKPS - 12
SKPS AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKPS - 12
REGLAJE ALTIMÉTRICO/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKPS - 12
SKPS AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKPS - 12
SKPS AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKPS - 12
SKPS AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKPS - 12
SKPS AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKPS - 13
AD 2 SKPE - PEREIRA - MATECAÑA .....	AD 2 SKPE - 1
SKPE AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKPE - 1

SKPE AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKPE - 1
SKPE AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKPE - 1
SKPE AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKPE - 1
SKPE AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKPE - 1
SKPE AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKPE - 1
SKPE AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKPE - 2
SKPE AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKPE - 2
SKPE AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKPE - 2
SKPE AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKPE - 2
SKPE AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKPE - 3
SKPE AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKPE - 3
SKPE AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKPE - 3
SKPE AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKPE - 3
SKPE AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKPE - 4
SKPE AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKPE - 4
SKPE AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKPE - 4
SKPE AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKPE - 4
SKPE AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKPE - 5
SKPE AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKPE - 5
SKPE AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKPE - 5
SKPE AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKPE - 5
SKPE AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKPE - 6
SKPE AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKPE - 6
SKPE AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKPE - 7
SKPE AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKPE - 7
SKPE AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKPE - 8
SKPE AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKPE - 8
SKPE AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKPE - 8
SKPE AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKPE - 9
SKPE AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKPE - 9
SKPE AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKPE - 9
SKPE AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKPE - 9
SKPE AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKPE - 9
SKPE AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKPE - 10
SKPE AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKPE - 10
SKPE AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKPE - 10
SKPE AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKPE - 10
SKPE AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKPE - 11
SKPE AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKPE - 11
Parqueo aeronaves en zona de abastecimiento combustible/ Parking of aircraft on the fueling area .....	AD 2 SKPE - 11
1 DESPEGUES DESDE INTERSECCIONES/ INTERSECTION TAKE-OFF .....	AD 2 SKPE - 12
1.1/	
1.1 .....	AD 2 SKPE - 1
1.2/	
1.2 .....	AD 2 SKPE - 1
1.3/	
1.3 .....	AD 2 SKPE - 1
1.4/	
1.4 .....	AD 2 SKPE - 1
1.5/	
1.5 .....	AD 2 SKPE - 1
1.6/	
1.6 .....	AD 2 SKPE - 1
1.7/	
1.7 .....	AD 2 SKPE - 1

1.8 Intersecciones autorizadas:/	
Authorized intersections .....	AD 2 SKPE - 14
SKPE AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKPE - 14
SKPE AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKPE - 14
SKPE AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKPE - 14
SKPE AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKPE - 14
MÍNIMOS ESTANDAR DE DESPEGUE/ STANDARD TAKE-OFF MINIMA .....	AD 2 SKPE - 14
REQUISITOS OPERACIONALES PARA MANIOBRAS DE DESPEGUE CON MÍNIMOS INFERIORES AL ESTANDAR/ OPERATIONAL REQUIREMENTS FOR TAKE-OFF MANEUVERS WITH MINIMUMS BELOW STANDARD .....	AD 2 SKPE - 14
NOTA 1:/ NOTE 1: .....	AD 2 SKPE - 15
NOTA 2:/ NOTE 2: .....	AD 2 SKPE - 15
SKPE AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKPE - 15
SKPE AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKPE - 15
SKPE AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKPE - 16
SKPE AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKPE - 16
AD 2 SKPP - POPAYÁN - GUILLERMO LEÓN VALENCIA .....	AD 2 SKPP - 1
SKPP AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKPP - 1
SKPP AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKPP - 1
SKPP AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKPP - 1
SKPP AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKPP - 1
SKPP AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKPP - 1
SKPP AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKPP - 1
SKPP AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKPP - 2
SKPP AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKPP - 2
SKPP AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKPP - 3
SKPP AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKPP - 3
SKPP AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKPP - 3
SKPP AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKPP - 3
SKPP AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKPP - 3
SKPP AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKPP - 3
SKPP AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKPP - 4
SKPP AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKPP - 4
SKPP AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKPP - 4
SKPP AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKPP - 4
SKPP AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKPP - 5
SKPP AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKPP - 5
SKPP AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKPP - 5
SKPP AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKPP - 5
SKPP AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKPP - 6
SKPP AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKPP - 6
SKPP AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKPP - 7
SKPP AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKPP - 7
SKPP AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKPP - 7
SKPP AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKPP - 7
SKPP AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKPP - 8
SKPP AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKPP - 8
SKPP AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKPP - 8
SKPP AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKPP - 8
SKPP AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKPP - 9
SKPP AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKPP - 9

SKPP AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKPP - 10
SKPP AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKPP - 10
SKPP AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKPP - 11
SKPP AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKPP - 11
SKPP AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKPP - 11
SKPP AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKPP - 11
Parqueo aeronaves en zona de abastecimiento combustible/ Aircraft parking in the fueling zone .....	AD 2 SKPP - 11
SKPP AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKPP - 12
SKPP AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKPP - 12
SKPP AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKPP - 12
SKPP AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKPP - 12
SKPP AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKPP - 12
SKPP AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKPP - 12
SKPP AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKPP - 12
SKPP AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKPP - 12
RUTAS NORMALIZADAS DE SALIDA VFR AEROPUERTO GUILLERMO LEÓN VALENCIA SKPP - POPAYÁN/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKPP - 25
PUNTOS DE NOTIFICACIÓN:/ .....	AD 2 SKPP - 25
RUTAS NORMALIZADAS DE SALIDA VISUAL PISTA 08/26/ .....	AD 2 SKPP - 25
DESCRIPCIÓN DEL PROCEDIMIENTO/ .....	AD 2 SKPP - 25
PIENDAMÓ UNO ALFA (PIENDAMÓ 1A):/ .....	AD 2 SKPP - 25
EL BORDO UNO ALFA (EL BORDO 1A):/ .....	AD 2 SKPP - 25
QUILCACÉ UNO ALFA (QUILCACÉ 1A):/ .....	AD 2 SKPP - 25
TRANSFERENCIA DE COMUNICACIONES/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKPP - 26
RUTAS NORMALIZADAS DE LLEGADA VFR AEROPUERTO GUILLERMO LEÓN VALENCIA SKPP - POPAYÁN/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKPP - 29
PUNTOS DE NOTIFICACIÓN:/ .....	AD 2 SKPP - 29
RUTAS NORMALIZADAS DE LLEGADA VISUAL PISTA 08/26/ .....	AD 2 SKPP - 29
DESCRIPCIÓN DEL PROCEDIMIENTO/ .....	AD 2 SKPP - 29
PIENDAMÓ UNO BRAVO (PIENDAMÓ 1B):/ .....	AD 2 SKPP - 29
EL BORDO UNO BRAVO (EL BORDO 1B):/ .....	AD 2 SKPP - 29
MUNCHIQUE UNO BRAVO (MUNCHIQUE 1B):/ .....	AD 2 SKPP - 29
TRANSFERENCIA DE COMUNICACIONES/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKPP - 29
AD 2 SKPV - PROVIDENCIA - EL EMBRUJO .....	AD 2 SKPV - 1
SKPV AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKPV - 1
SKPV AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKPV - 1
SKPV AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKPV - 1
SKPV AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKPV - 1
SKPV AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKPV - 1
SKPV AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKPV - 1
SKPV AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKPV - 2
SKPV AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKPV - 2
SKPV AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKPV - 3

SKPV AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKPV - 3
SKPV AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKPV - 3
SKPV AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKPV - 3
SKPV AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKPV - 3
SKPV AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKPV - 3
SKPV AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKPV - 4
SKPV AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKPV - 4
SKPV AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKPV - 4
SKPV AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKPV - 4
SKPV AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKPV - 5
SKPV AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKPV - 5
SKPV AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKPV - 5
SKPV AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKPV - 5
SKPV AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKPV - 6
SKPV AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKPV - 6
SKPV AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKPV - 8
SKPV AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKPV - 8
SKPV AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKPV - 8
SKPV AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKPV - 8
SKPV AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKPV - 8
SKPV AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKPV - 8
SKPV AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKPV - 9
SKPV AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKPV - 9
SKPV AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKPV - 9
SKPV AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKPV - 9
SKPV AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKPV - 10
SKPV AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKPV - 10
SKPV AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKPV - 11
SKPV AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKPV - 11
SKPV AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKPV - 12
SKPV AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKPV - 12
Viraje de las aeronaves/ To be translated .....	AD 2 SKPV - 12
SKPV AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKPV - 12
SKPV AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKPV - 12
SKPV AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKPV - 12
SKPV AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKPV - 12
SKPV AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKPV - 12
SKPV AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKPV - 12
SKPV AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKPV - 12
SKPV AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKPV - 12
RUTAS NORMALIZADAS DE ENTRADA Y SALIDA AEROPUERTO EL EMBRUJO PROVIDENCIA - COLOMBIA/ STANDARD ENTRY AND EXIT ROUTES EL EMBRUJO AIRPORT PROVIDENCIA - COLOMBIA .....	AD 2 SKPV - 21
1 CONDICIONES DEL USO DEL GNSS/ GNSS USAGECONDITIONS .....	AD 2 SKPV - 21
1.1 VUELOS VFR/ VFR FLIGHTS .....	AD 2 SKPV - 21
2 PUNTOS DE NOTIFICACIÓN/ REPORTING POINTS .....	AD 2 SKPV - 21
3 RUTAS NORMALIZADAS DE SALIDA VISUAL/ STANDARD VISUAL OUTGOING ROUTES .....	AD 2 SKPV - 21
3.1 CAYOS UNO NOVEMBER (CAYOS 1N)/ ONE NOVEMBER (CAYOS 1N) .....	AD 2 SKPV - 21
3.2 CAYOS UNO CHARLIE (CAYOS 1C)/	

ONE CHARLIE (CAYOS 1C) .....	AD 2 SKPV - 21
3.3 CAYOS UNO SIERRA (CAYOS 1S)/ ONE SIERRA (CAYOS 1S) .....	AD 2 SKPV - 22
4 TRANSFERENCIA DE COMUNICACIONES/ COMMUNICATIONS TRANSFER .....	AD 2 SKPV - 22
5 RUTAS NORMALIZADAS DE LLEGADA VISUAL/ STANDARD VISUAL ARRIVAL ROUTES .....	AD 2 SKPV - 22
5.1 PROVIDENCIA UNO ALFA (PROVIDENCIA 1A):/ ONE ALFA (PROVIDENCIA 1A): .....	AD 2 SKPV - 22
TRANSFERENCIA DE COMUNICACIONES/ COMMUNICATIONS TRANSFER .....	AD 2 SKPV - 22
AD 2 SKAS - PUERTO ASÍS - TRES DE MAYO .....	AD 2 SKAS - 1
SKAS AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKAS - 1
SKAS AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKAS - 1
SKAS AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKAS - 1
SKAS AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKAS - 1
SKAS AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKAS - 2
SKAS AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKAS - 2
SKAS AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKAS - 2
SKAS AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKAS - 2
SKAS AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKAS - 4
SKAS AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKAS - 4
SKAS AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKAS - 4
SKAS AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKAS - 4
SKAS AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKAS - 4
SKAS AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKAS - 4
SKAS AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKAS - 5
SKAS AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKAS - 5
SKAS AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKAS - 5
SKAS AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKAS - 5
SKAS AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKAS - 6
SKAS AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKAS - 6
SKAS AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKAS - 6
SKAS AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKAS - 6
SKAS AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKAS - 7
SKAS AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKAS - 7
SKAS AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKAS - 8
SKAS AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKAS - 8
SKAS AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKAS - 8
SKAS AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKAS - 8
SKAS AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKAS - 9
SKAS AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKAS - 9
SKAS AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKAS - 9
SKAS AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKAS - 9
SKAS AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKAS - 10
SKAS AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKAS - 10
SKAS AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKAS - 11
SKAS AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKAS - 11
SKAS AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKAS - 12
SKAS AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKAS - 12
SKAS AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKAS - 12
SKAS AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKAS - 12
Parqueo aeronaves en zona de abastecimiento combustible/ Parking aircraft in fueling area .....	AD 2 SKAS - 12
SKAS AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKAS - 12
SKAS AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKAS - 12

SKAS AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKAS - 12
SKAS AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKAS - 12
SKAS AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKAS - 13
SKAS AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKAS - 13
SKAS AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKAS - 13
SKAS AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKAS - 13
AD 2 SKPC - PUERTO CARREÑO - GERMAN OLANO .....	AD 2 SKPC - 1
SKPC AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKPC - 1
SKPC AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKPC - 1
SKPC AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKPC - 1
SKPC AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKPC - 1
SKPC AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKPC - 2
SKPC AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKPC - 2
SKPC AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKPC - 2
SKPC AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKPC - 2
SKPC AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKPC - 3
SKPC AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKPC - 3
SKPC AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKPC - 3
SKPC AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKPC - 3
SKPC AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKPC - 3
SKPC AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKPC - 3
SKPC AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKPC - 4
SKPC AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKPC - 4
SKPC AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKPC - 4
SKPC AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKPC - 4
SKPC AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKPC - 6
SKPC AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKPC - 6
SKPC AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKPC - 6
SKPC AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKPC - 6
SKPC AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKPC - 7
SKPC AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKPC - 7
SKPC AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKPC - 8
SKPC AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKPC - 8
SKPC AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKPC - 8
SKPC AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKPC - 8
SKPC AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKPC - 8
SKPC AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKPC - 8
SKPC AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKPC - 9
SKPC AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKPC - 9
SKPC AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKPC - 9
SKPC AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKPC - 9
SKPC AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKPC - 11
SKPC AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKPC - 11
SKPC AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKPC - 12
SKPC AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKPC - 12
SKPC AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKPC - 12
SKPC AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKPC - 12
SKPC AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKPC - 12
SKPC AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKPC - 12
SKPC AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKPC - 12
SKPC AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKPC - 12
SKPC AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKPC - 12
SKPC AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKPC - 13
SKPC AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKPC - 13
SKPC AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKPC - 13



AD 2 SKUI - QUIBDÓ - EL CARAÑO .....	AD 2 SKUI - 1
SKUI AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKUI - 1
SKUI AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKUI - 1
SKUI AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKUI - 1
SKUI AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKUI - 1
SKUI AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKUI - 2
SKUI AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKUI - 2
SKUI AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKUI - 3
SKUI AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKUI - 3
SKUI AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKUI - 3
SKUI AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKUI - 3
SKUI AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKUI - 4
SKUI AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKUI - 4
SKUI AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKUI - 4
SKUI AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKUI - 4
SKUI AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKUI - 5
SKUI AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKUI - 5
SKUI AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKUI - 5
SKUI AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKUI - 5
SKUI AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKUI - 6
SKUI AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKUI - 6
SKUI AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKUI - 6
SKUI AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKUI - 6
SKUI AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKUI - 7
SKUI AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKUI - 7
SKUI AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKUI - 8
SKUI AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKUI - 8
SKUI AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKUI - 8
SKUI AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKUI - 8
SKUI AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKUI - 9
SKUI AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKUI - 9
SKUI AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKUI - 10
SKUI AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKUI - 10
SKUI AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKUI - 10
SKUI AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKUI - 10
SKUI AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKUI - 11
SKUI AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKUI - 11
SKUI AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKUI - 12
SKUI AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKUI - 12
SKUI AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKUI - 13
SKUI AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKUI - 13
SKUI AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKUI - 14
SKUI AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKUI - 14
SKUI AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKUI - 14
SKUI AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKUI - 14
SKUI AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKUI - 14
SKUI AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKUI - 14
SKUI AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKUI - 15
SKUI AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKUI - 15
RUTAS NORMALIZADAS VFR AEROPUERTO EL CARAÑO. SKUI – QUIBDÓ/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKUI - 59
1 RUTAS NORMALIZADAS DE SALIDA VISUAL PISTA 13/31:/ To be translated .....	AD 2 SKUI - 59
2 TRANSFERENCIA DE COMUNICACIONES/ To be translated .....	AD 2 SKUI - 60
RUTAS NORMALIZADAS VFR AEROPUERTO EL CARAÑO. SKUI - QUIBDÓ/	

TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKUI - 65
1 RUTAS NORMALIZADAS DE LLEGADA VISUAL PISTA 13/31/	
To be translated .....	AD 2 SKUI - 65
2 TRANSFERENCIA DE COMUNICACIONES/	
To be translated .....	AD 2 SKUI - 66
AD 2 SKRH - RIOHACHA - ALMIRANTE PADILLA .....	AD 2 SKRH - 1
SKRH AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKRH - 1
SKRH AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKRH - 1
SKRH AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKRH - 1
SKRH AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKRH - 1
SKRH AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKRH - 1
SKRH AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKRH - 1
SKRH AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKRH - 2
SKRH AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKRH - 2
SKRH AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKRH - 3
SKRH AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKRH - 3
SKRH AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKRH - 3
SKRH AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKRH - 3
SKRH AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKRH - 3
SKRH AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKRH - 3
SKRH AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKRH - 4
SKRH AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKRH - 4
SKRH AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKRH - 4
SKRH AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKRH - 4
SKRH AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKRH - 5
SKRH AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKRH - 5
SKRH AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKRH - 5
SKRH AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKRH - 5
SKRH AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKRH - 6
SKRH AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKRH - 6
SKRH AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKRH - 7
SKRH AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKRH - 7
SKRH AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKRH - 7
SKRH AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKRH - 7
SKRH AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKRH - 8
SKRH AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKRH - 8
SKRH AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKRH - 8
SKRH AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKRH - 8
SKRH AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKRH - 9
SKRH AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKRH - 9
SKRH AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKRH - 10
SKRH AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKRH - 10
SKRH AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKRH - 11
SKRH AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKRH - 11
SKRH AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKRH - 11
SKRH AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKRH - 11
1 DESPEGUES DESDE INTERSECCIONES/	
To be translated .....	AD 2 SKRH - 12
1.1/	
1.1 .....	AD 2 SKRH - 1
1.2/	
1.2 .....	AD 2 SKRH - 1
1.3/	
1.3 .....	AD 2 SKRH - 1
1.4/	
1.4 .....	AD 2 SKRH - 1

1.5/	
1.5	AD 2 SKRH - 1
1.6/	
1.6	AD 2 SKRH - 1
1.7/	
1.7	AD 2 SKRH - 1
1.8/	
1.8	AD 2 SKRH - 1
SKRH AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO	AD 2 SKRH - 15
SKRH AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES	AD 2 SKRH - 15
SKRH AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO	AD 2 SKRH - 15
SKRH AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES	AD 2 SKRH - 15
SKRH AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA	AD 2 SKRH - 15
SKRH AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION	AD 2 SKRH - 15
SKRH AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO	AD 2 SKRH - 15
SKRH AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME	AD 2 SKRH - 15
AD 2 SKRG - RIONEGRO - JOSÉ MARÍA CÓRDOVA	AD 2 SKRG - 1
SKRG AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO	AD 2 SKRG - 1
SKRG AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME	AD 2 SKRG - 1
SKRG AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO	AD 2 SKRG - 1
SKRG AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA	AD 2 SKRG - 1
SKRG AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO	AD 2 SKRG - 1
SKRG AD 2.3 OPERATIONAL HOURS	AD 2 SKRG - 1
SKRG AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA	AD 2 SKRG - 2
SKRG AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES	AD 2 SKRG - 2
SKRG AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS	AD 2 SKRG - 3
SKRG AD 2.5 PASSENGER FACILITIES	AD 2 SKRG - 3
SKRG AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS	AD 2 SKRG - 3
SKRG AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES	AD 2 SKRG - 3
SKRG AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE	AD 2 SKRG - 4
SKRG AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING	AD 2 SKRG - 4
SKRG AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO	AD 2 SKRG - 4
SKRG AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA	AD 2 SKRG - 4
SKRG AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES	AD 2 SKRG - 6
SKRG AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS	AD 2 SKRG - 6
SKRG AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO	AD 2 SKRG - 7
SKRG AD 2.10 AERODROME OBSTACLES	AD 2 SKRG - 7
SKRG AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA	AD 2 SKRG - 7
SKRG AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED	AD 2 SKRG - 7
SKRG AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA	AD 2 SKRG - 8
SKRG AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS	AD 2 SKRG - 8
SKRG AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS	AD 2 SKRG - 9
SKRG AD 2.13 DECLARED DISTANCES	AD 2 SKRG - 9
SKRG AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA	AD 2 SKRG - 9
SKRG AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING	AD 2 SKRG - 9
SKRG AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA	AD 2 SKRG - 10
SKRG AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY	AD 2 SKRG - 10
SKRG AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS	AD 2 SKRG - 11
SKRG AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA	AD 2 SKRG - 11
SKRG AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO	AD 2 SKRG - 11
SKRG AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE	AD 2 SKRG - 11
SKRG AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS	AD 2 SKRG - 12
SKRG AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES	AD 2 SKRG - 12
SKRG AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE	AD 2 SKRG - 14
SKRG AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS	AD 2 SKRG - 14
SKRG AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL	AD 2 SKRG - 16

SKRG AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKRG - 16
1 DESPEGUES DESDE INTERSECCIONES/	
To be translated .....	AD 2 SKRG - 16
2 PROCEDIMIENTO PARA EL MOVIMIENTO Y ESTACIONAMIENTO Y ENCENDIDO DE MOTORES EN LA PLATAFORMA/	
To be translated .....	AD 2 SKRG - 19
2.1 RODAJE DE AERONAVES/	
To be translated .....	AD 2 SKRG - 19
2.2 PARQUEO DE AERONAVES/	
To be translated .....	AD 2 SKRG - 20
2.3 PERNOCTAS DE AERONAVES/	
To be translated .....	AD 2 SKRG - 20
2.4 INICIO DE MOTORES AERONAVES/	
To be translated .....	AD 2 SKRG - 21
TERMINAL DE PASAJEROS/	
TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKRG - 22
TERMINAL DE CARGA/	
TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKRG - 25
SKRG AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKRG - 26
SKRG AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKRG - 26
SKRG AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKRG - 26
SKRG AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKRG - 26
MINIMOS ESTANDAR DE DESPEGUE/	
To be translated .....	AD 2 SKRG - 26
SKRG AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKRG - 26
SKRG AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKRG - 26
SKRG AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKRG - 27
SKRG AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKRG - 27
NORMAS PROCEDIMENTALES ATS DE HELICÓPTEROS FAC (CACOM-5) - AERÓDROMO RIONEGRO/	
To be translated .....	AD 2 SKRG - 31
1 CIRCUITOS DE TRÁNSITO/	
To be translated .....	AD 2 SKRG - 31
2 ZONAS DE ENTRENAMIENTO/	
TO BE COMPLETED .....	AD 2 SKRG - 31
3 VUELOS DE PRUEBA/	
TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKRG - 31
4 GENERALIDADES/	
TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKRG - 31
RUTAS NORMALIZADAS VFR AEROPUERTO JOSE MARIA CORDOVA RIONEGRO/	
To be translated .....	AD 2 SKRG - 107
RUTAS NORMALIZADAS DE SALIDA VISUAL PISTA 01/19/	
TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKRG - 107
RUTAS NORMALIZADAS VFR AEROPUERTO JOSE MARIA CORDOVA RIONEGRO/	
TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKRG - 111
PUNTOS DE NOTIFICACIÓN:/	
TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKRG - 111
RUTAS NORMALIZADAS DE LLEGADA VISUAL PISTA 01/19/	
TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKRG - 111
Descripción del Procedimiento/	
To be translated .....	AD 2 SKRG - 111
Áreas de Espera Visual/	
To be translated .....	AD 2 SKRG - 112
Transferencia de Comunicaciones:/	
To be translated .....	AD 2 SKRG - 112
AD 2 SKSP - SAN ANDRÉS - GUSTAVO ROJAS PINILLA .....	AD 2 SKSP - 1
SKSP AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKSP - 1
SKSP AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKSP - 1
SKSP AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKSP - 1
SKSP AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKSP - 1
SKSP AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKSP - 1
SKSP AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKSP - 1

SKSP AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKSP - 2
SKSP AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKSP - 2
SKSP AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKSP - 2
SKSP AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKSP - 2
SKSP AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKSP - 3
SKSP AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKSP - 3
SKSP AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKSP - 3
SKSP AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKSP - 3
SKSP AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKSP - 4
SKSP AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKSP - 4
SKSP AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKSP - 4
SKSP AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKSP - 4
SKSP AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKSP - 5
SKSP AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKSP - 5
SKSP AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKSP - 5
SKSP AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKSP - 5
SKSP AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKSP - 6
SKSP AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKSP - 6
SKSP AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKSP - 7
SKSP AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKSP - 7
SKSP AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKSP - 7
SKSP AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKSP - 7
SKSP AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKSP - 9
SKSP AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKSP - 9
SKSP AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKSP - 9
SKSP AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKSP - 9
SKSP AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKSP - 9
SKSP AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKSP - 10
SKSP AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKSP - 10
SKSP AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKSP - 10
SKSP AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKSP - 11
SKSP AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKSP - 11
SKSP AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKSP - 11
SKSP AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKSP - 11
Parqueo aeronaves en zona de abastecimiento combustible/ To be translated .....	AD 2 SKSP - 11
Normas para el uso de la plataforma del aeropuerto Internacional Gustavo Rojas Pinilla de San Andrés Isla/ To be translated .....	AD 2 SKSP - 12
1 DESPEGUES DESDE INTERSECCIONES/ To be translated .....	AD 2 SKSP - 13
SKSP AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKSP - 15
SKSP AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKSP - 15
SKSP AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKSP - 15
SKSP AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKSP - 15
MÍNIMOS PARA MANIOBRAS DE DESPEGUE/ .....	AD 2 SKSP - 15
REQUISITOS OPERACIONALES PARA MANIOBRAS DE DESPEGUE CON MÍNIMOS INFERIORES AL ESTANDAR .....	AD 2 SKSP - 15
NOTA 1:/ To be translated .....	AD 2 SKSP - 15
NOTA 2:/ To be translated .....	AD 2 SKSP - 16
SKSP AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKSP - 16
SKSP AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKSP - 16
SKSP AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKSP - 16

SKSP AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKSP - 16
AD 2 SKSJ - SAN JOSÉ DEL GUAVIARE - SAN JOSÉ DEL GUAVIARE .....	AD 2 SKSJ - 1
SKSJ AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKSJ - 1
SKSJ AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKSJ - 1
SKSJ AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKSJ - 1
SKSJ AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKSJ - 1
SKSJ AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKSJ - 1
SKSJ AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKSJ - 1
SKSJ AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKSJ - 2
SKSJ AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKSJ - 2
SKSJ AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKSJ - 3
SKSJ AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKSJ - 3
SKSJ AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKSJ - 3
SKSJ AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKSJ - 3
SKSJ AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKSJ - 3
SKSJ AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKSJ - 3
SKSJ AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKSJ - 4
SKSJ AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKSJ - 4
SKSJ AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKSJ - 4
SKSJ AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKSJ - 4
SKSJ AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKSJ - 5
SKSJ AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKSJ - 5
SKSJ AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKSJ - 5
SKSJ AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKSJ - 5
SKSJ AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKSJ - 6
SKSJ AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKSJ - 6
SKSJ AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKSJ - 7
SKSJ AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKSJ - 7
SKSJ AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKSJ - 7
SKSJ AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKSJ - 7
SKSJ AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKSJ - 8
SKSJ AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKSJ - 8
SKSJ AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKSJ - 9
SKSJ AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKSJ - 9
SKSJ AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKSJ - 9
SKSJ AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKSJ - 9
SKSJ AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKSJ - 10
SKSJ AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKSJ - 10
SKSJ AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKSJ - 10
SKSJ AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKSJ - 10
SKSJ AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKSJ - 10
SKSJ AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKSJ - 11
SKSJ AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKSJ - 11
SKSJ AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKSJ - 11
SKSJ AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKSJ - 11
SKSJ AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKSJ - 11
SKSJ AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKSJ - 11
SKSJ AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKSJ - 11
SKSJ AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKSJ - 11
SKSJ AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKSJ - 11
AD 2 SKSM - SANTA MARTA - SIMON BOLIVAR .....	AD 2 SKSM - 1
SKSM AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKSM - 1
SKSM AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKSM - 1
SKSM AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKSM - 1
SKSM AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKSM - 1
SKSM AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKSM - 1

SKSM AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKSM - 1
SKSM AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKSM - 2
SKSM AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKSM - 2
SKSM AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKSM - 3
SKSM AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKSM - 3
SKSM AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKSM - 3
SKSM AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKSM - 3
SKSM AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKSM - 3
SKSM AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKSM - 3
SKSM AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKSM - 4
SKSM AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKSM - 4
SKSM AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKSM - 4
SKSM AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKSM - 4
SKSM AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKSM - 5
SKSM AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKSM - 5
SKSM AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKSM - 5
SKSM AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKSM - 5
SKSM AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKSM - 6
SKSM AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKSM - 6
SKSM AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKSM - 7
SKSM AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKSM - 7
SKSM AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKSM - 7
SKSM AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKSM - 7
SKSM AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKSM - 8
SKSM AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKSM - 8
SKSM AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKSM - 9
SKSM AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKSM - 9
SKSM AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKSM - 9
SKSM AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKSM - 9
SKSM AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKSM - 10
SKSM AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKSM - 10
SKSM AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKSM - 11
SKSM AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKSM - 11
SKSM AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKSM - 11
SKSM AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKSM - 11
ESTACIONAMIENTO DE AERONAVES/ To be translated .....	AD 2 SKSM - 11
ESTACIONAMIENTO AERONAVES AVIACIÓN GENERAL/ To be translated .....	AD 2 SKSM - 12
OPERACIÓN DE AERONAVES EN PARQUE CIUDAD PERDIDA/ To be translated .....	AD 2 SKSM - 12
SKSM AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKSM - 13
SKSM AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKSM - 13
Uso del grupo auxiliar de potencia - APU/ To be translated .....	AD 2 SKSM - 13
SKSM AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKSM - 13
SKSM AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKSM - 13
MINIMOS ESTANDAR DE DESPEGUE/ To be translated .....	AD 2 SKSM - 13
REQUISITOS OPERACIONALES PARA MANIOBRAS DE DESPEGUE CON MINIMOS INFERIORES AL ESTANDAR/ To be translated .....	AD 2 SKSM - 14
NOTA 1: .....	AD 2 SKSM - 14
NOTA 2: .....	AD 2 SKSM - 14
APROXIMACIÓN CIRCULAR VISUAL NOCTURNA RWY 19/	

To be translated .....	AD 2 SKSM - 14
SKSM AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKSM - 15
SKSM AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKSM - 15
SKSM AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKSM - 15
SKSM AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKSM - 15
RUTAS VFR SANTA MARTA AEROPUERTO SIMON BOLIVAR/ To be translated .....	AD 2 SKSM - 49
1 RUTAS NORMALIZADA VFR TASAJERA PISTA 01/19:/ To be translated .....	AD 2 SKSM - 49
Descripción del procedimiento:/ To be translated .....	AD 2 SKSM - 49
2 RUTA NORMALIZADA VFR "TAGANGA" PISTAS 01/19:/ To be translated .....	AD 2 SKSM - 49
Descripción del procedimiento:/ .....	AD 2 SKSM - 49
<b>AD 2 SKSA - SARAVERENA - COLONIZADORES .....</b>	<b>AD 2 SKSA - 1</b>
SKSA AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKSA - 1
SKSA AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKSA - 1
SKSA AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKSA - 1
SKSA AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKSA - 1
SKSA AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKSA - 2
SKSA AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKSA - 2
SKSA AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKSA - 2
SKSA AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKSA - 2
SKSA AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKSA - 3
SKSA AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKSA - 3
SKSA AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKSA - 3
SKSA AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKSA - 3
SKSA AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKSA - 3
SKSA AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKSA - 3
SKSA AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKSA - 4
SKSA AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKSA - 4
SKSA AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKSA - 4
SKSA AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKSA - 4
SKSA AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKSA - 5
SKSA AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKSA - 5
SKSA AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKSA - 5
SKSA AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKSA - 5
SKSA AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKSA - 6
SKSA AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKSA - 6
SKSA AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKSA - 7
SKSA AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKSA - 7
SKSA AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKSA - 7
SKSA AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKSA - 7
SKSA AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKSA - 9
SKSA AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKSA - 9
SKSA AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKSA - 9
SKSA AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKSA - 9
SKSA AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKSA - 10
SKSA AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKSA - 10
SKSA AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKSA - 10
SKSA AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKSA - 10
SKSA AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKSA - 11
SKSA AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKSA - 11
SKSA AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKSA - 11



SKSA AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKSA - 11
SKSA AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKSA - 11
SKSA AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKSA - 11
SKSA AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKSA - 11
SKSA AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKSA - 11
SKSA AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKSA - 12
SKSA AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKSA - 12
SKSA AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKSA - 12
SKSA AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKSA - 12
AD 2 SKTM - TAME - GUSTAVO VARGAS .....	AD 2 SKTM - 1
SKTM AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKTM - 1
SKTM AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKTM - 1
SKTM AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKTM - 1
SKTM AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKTM - 1
SKTM AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKTM - 1
SKTM AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKTM - 1
SKTM AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKTM - 2
SKTM AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKTM - 2
SKTM AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKTM - 2
SKTM AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKTM - 2
SKTM AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKTM - 3
SKTM AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKTM - 3
SKTM AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKTM - 3
SKTM AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKTM - 3
SKTM AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKTM - 4
SKTM AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKTM - 4
SKTM AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKTM - 4
SKTM AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKTM - 4
SKTM AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKTM - 5
SKTM AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKTM - 5
SKTM AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKTM - 5
SKTM AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKTM - 5
SKTM AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKTM - 6
SKTM AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKTM - 6
SKTM AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKTM - 7
SKTM AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKTM - 7
SKTM AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKTM - 7
SKTM AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKTM - 7
SKTM AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKTM - 8
SKTM AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKTM - 8
SKTM AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKTM - 8
SKTM AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKTM - 8
SKTM AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKTM - 9
SKTM AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKTM - 9
SKTM AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKTM - 9
SKTM AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKTM - 9
SKTM AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKTM - 10
SKTM AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKTM - 10
SKTM AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKTM - 10
SKTM AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKTM - 10
SKTM AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKTM - 10
SKTM AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKTM - 10
SKTM AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKTM - 10
SKTM AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKTM - 10
SKTM AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKTM - 11

SKTM AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKTM - 11
SKTM AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKTM - 11
SKTM AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKTM - 11
AD 2 SKCO - TUMACO - LA FLORIDA .....	AD 2 SKCO - 1
SKCO AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKCO - 1
SKCO AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKCO - 1
SKCO AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKCO - 1
SKCO AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKCO - 1
SKCO AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKCO - 1
SKCO AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKCO - 1
SKCO AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKCO - 2
SKCO AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKCO - 2
SKCO AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKCO - 3
SKCO AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKCO - 3
SKCO AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKCO - 3
SKCO AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKCO - 3
SKCO AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKCO - 3
SKCO AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKCO - 3
SKCO AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKCO - 4
SKCO AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKCO - 4
SKCO AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKCO - 4
SKCO AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKCO - 4
SKCO AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKCO - 5
SKCO AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKCO - 5
SKCO AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKCO - 5
SKCO AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKCO - 5
SKCO AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKCO - 6
SKCO AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKCO - 6
SKCO AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKCO - 7
SKCO AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKCO - 7
SKCO AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKCO - 7
SKCO AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKCO - 7
SKCO AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKCO - 8
SKCO AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKCO - 8
SKCO AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKCO - 9
SKCO AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKCO - 9
SKCO AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKCO - 10
SKCO AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKCO - 10
SKCO AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKCO - 11
SKCO AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKCO - 11
SKCO AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKCO - 11
SKCO AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKCO - 11
SKCO AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKCO - 12
SKCO AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKCO - 12
1 DESPEGUES DESDE INTERSECCIONES/ To be translated .....	AD 2 SKCO - 12
0.1/	
0.1 .....	AD 2 SKCO - 12
0.2/	
0.2 .....	AD 2 SKCO - 12
0.3/	
0.3 .....	AD 2 SKCO - 12
0.4/	
0.4 .....	AD 2 SKCO - 12
0.5/	
0.5 .....	AD 2 SKCO - 13

0.6 El Controlador de Aeródromo deberá:/	
The aerodrome controller must: .....	AD 2 SKCO - 13
0.7 Intersecciones autorizadas/	
Authorized intersections .....	AD 2 SKCO - 14
SKCO AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKCO - 14
SKCO AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKCO - 14
SKCO AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKCO - 14
SKCO AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKCO - 14
SKCO AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKCO - 14
SKCO AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKCO - 14
SKCO AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKCO - 15
SKCO AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKCO - 15
AD 2 SKVP - VALLEDUPAR - ALFONSO LOPEZ PUMAREJO .....	AD 2 SKVP - 1
SKVP AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKVP - 1
SKVP AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKVP - 1
SKVP AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKVP - 1
SKVP AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKVP - 1
SKVP AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKVP - 1
SKVP AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKVP - 1
SKVP AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKVP - 2
SKVP AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKVP - 2
SKVP AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKVP - 3
SKVP AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKVP - 3
SKVP AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKVP - 3
SKVP AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKVP - 3
SKVP AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKVP - 3
SKVP AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKVP - 3
SKVP AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKVP - 4
SKVP AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKVP - 4
SKVP AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKVP - 4
SKVP AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKVP - 4
SKVP AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKVP - 5
SKVP AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKVP - 5
SKVP AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKVP - 5
SKVP AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKVP - 5
SKVP AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKVP - 6
SKVP AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKVP - 6
SKVP AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKVP - 7
SKVP AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKVP - 7
SKVP AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKVP - 7
SKVP AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKVP - 7
SKVP AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKVP - 7
SKVP AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKVP - 7
SKVP AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKVP - 9
SKVP AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKVP - 9
SKVP AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKVP - 9
SKVP AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKVP - 9
SKVP AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKVP - 10
SKVP AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKVP - 10
SKVP AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKVP - 11
SKVP AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKVP - 11
SKVP AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKVP - 11
SKVP AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKVP - 11
SKVP AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKVP - 12
SKVP AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKVP - 12

SKVP AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKVP - 12
SKVP AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKVP - 12
SKVP AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKVP - 12
SKVP AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKVP - 12
SKVP AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKVP - 12
SKVP AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKVP - 12
RUTAS NORMALIZADAS VFR DE LLEGADA Y SALIDA/ To be translated .....	AD 2 SKVP - 59
CONDICIONES DEL USO DEL GNSS/ To be translated .....	AD 2 SKVP - 59
VUELOS VFR/ To be translated .....	AD 2 SKVP - 59
RUTAS NORMALIZADAS VFR DE LLEGADA/ To be translated .....	AD 2 SKVP - 59
RUTA NORMALIZADA VFR DE LLEGADA CORAZONES 1A/ To be translated .....	AD 2 SKVP - 59
RUTA NORMALIZADA VFR DE LLEGADA ROBLES 1A/ To be translated .....	AD 2 SKVP - 59
RUTA NORMALIZADA VFR DE LLEGADA JESUS 1A/ To be translated .....	AD 2 SKVP - 59
RUTAS NORMALIZADAS VFR DE SALIDA/ To be translated .....	AD 2 SKVP - 60
RUTA NORMALIZADA VFR DE SALIDA CORAZONES 1B/ To be translated .....	AD 2 SKVP - 60
RUTA NORMALIZADA VFR DE SALIDA ROBLES 1B/ To be translated .....	AD 2 SKVP - 60
RUTA NORMALIZADA VFR DE SALIDA JESUS 1B/ To be translated .....	AD 2 SKVP - 60
AD 2 SKVV - VILLAVICENCIO - VANGUARDIA .....	AD 2 SKVV - 1
SKVV AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKVV - 1
SKVV AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKVV - 1
SKVV AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKVV - 1
SKVV AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKVV - 1
SKVV AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKVV - 1
SKVV AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKVV - 1
SKVV AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKVV - 2
SKVV AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKVV - 2
SKVV AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKVV - 2
SKVV AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKVV - 2
SKVV AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKVV - 3
SKVV AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKVV - 3
SKVV AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKVV - 4
SKVV AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKVV - 4
SKVV AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKVV - 4
SKVV AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKVV - 4
SKVV AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKVV - 5
SKVV AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKVV - 5
SKVV AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKVV - 5
SKVV AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKVV - 5
SKVV AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKVV - 6
SKVV AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKVV - 6
SKVV AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKVV - 7
SKVV AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKVV - 7
SKVV AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKVV - 7
SKVV AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKVV - 7
SKVV AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKVV - 8

SKVV AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKVV - 8
SKVV AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKVV - 8
SKVV AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKVV - 8
SKVV AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKVV - 9
SKVV AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKVV - 9
SKVV AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKVV - 9
SKVV AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKVV - 9
SKVV AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKVV - 10
SKVV AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKVV - 10
SKVV AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKVV - 11
SKVV AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKVV - 11
SKVV AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKVV - 11
SKVV AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKVV - 11
PARQUEO AERONAVES EN ZONA DE ABASTECIMIENTO COMBUSTIBLE/ To be translated .....	AD 2 SKVV - 11
ZONAS DE ENTRENAMIENTO/ To be translated .....	AD 2 SKVV - 11
NORMAS DE APLICACIÓN ZONA RESTRINGIDA SKR6/ To be translated .....	AD 2 SKVV - 12
SKVV AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKVV - 13
SKVV AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKVV - 13
SKVV AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKVV - 13
SKVV AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKVV - 13
SKVV AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKVV - 13
SKVV AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKVV - 13
SKVV AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKVV - 13
SKVV AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKVV - 13
RUTAS NORMALIZADAS VFR DE LLEGADA Y SALIDA VILLAVICENCIO AEROPUERTOS (VANGUARDIA - APIAY)/ To be translated .....	AD 2 SKVV - 43
RUTA NORMALIZADA VFR GUAYURIBA UNO VISUAL/ To be translated .....	AD 2 SKVV - 43
RUTA NORMALIZADA VFR ACACIAS UNO VISUAL/ To be translated .....	AD 2 SKVV - 43
RUTA NORMALIZADA VFR PACHAQUIARO UNO VISUAL/ To be translated .....	AD 2 SKVV - 43
AD 2 SKAG - AGUACHICA - HACARITAMA .....	AD 2 SKAG - 1
SKAG AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKAG - 1
SKAG AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKAG - 1
SKAG AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKAG - 1
SKAG AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKAG - 1
SKAG AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKAG - 1
SKAG AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKAG - 1
SKAG AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKAG - 2
SKAG AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKAG - 2
SKAG AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKAG - 2
SKAG AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKAG - 2
SKAG AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKAG - 3
SKAG AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKAG - 3
SKAG AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKAG - 3
SKAG AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKAG - 3
SKAG AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKAG - 3
SKAG AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKAG - 3
SKAG AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKAG - 4
SKAG AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKAG - 4

SKAG AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKAG - 4
SKAG AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKAG - 4
SKAG AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKAG - 5
SKAG AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKAG - 5
SKAG AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKAG - 6
SKAG AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKAG - 6
SKAG AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKAG - 6
SKAG AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKAG - 6
SKAG AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKAG - 7
SKAG AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKAG - 7
SKAG AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKAG - 7
SKAG AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKAG - 7
SKAG AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKAG - 8
SKAG AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKAG - 8
SKAG AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKAG - 8
SKAG AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKAG - 8
SKAG AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKAG - 9
SKAG AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKAG - 9
SKAG AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKAG - 9
SKAG AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKAG - 9
SKAG AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKAG - 9
SKAG AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKAG - 9
SKAG AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKAG - 9
SKAG AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKAG - 9
SKAG AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKAG - 9
SKAG AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKAG - 9
SKAG AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKAG - 10
SKAG AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKAG - 10
SKAG AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKAG - 10
SKAG AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKAG - 10
AD 2 SKHA - CHAPARRAL - NAVAS PARDO .....	AD 2 SKHA - 1
SKHA AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKHA - 1
SKHA AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKHA - 1
SKHA AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKHA - 1
SKHA AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKHA - 1
SKHA AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKHA - 1
SKHA AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKHA - 1
SKHA AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKHA - 2
SKHA AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKHA - 2
SKHA AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKHA - 2
SKHA AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKHA - 2
SKHA AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKHA - 3
SKHA AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKHA - 3
SKHA AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKHA - 3
SKHA AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKHA - 3
SKHA AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKHA - 3
SKHA AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKHA - 3
SKHA AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKHA - 4
SKHA AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKHA - 4
SKHA AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKHA - 4
SKHA AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKHA - 4
SKHA AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKHA - 5
SKHA AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKHA - 5
SKHA AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKHA - 6
SKHA AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKHA - 6

SKHA AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKHA - 6
SKHA AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKHA - 6
SKHA AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKHA - 7
SKHA AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKHA - 7
SKHA AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKHA - 7
SKHA AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKHA - 7
SKHA AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKHA - 8
SKHA AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKHA - 8
SKHA AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKHA - 8
SKHA AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKHA - 8
SKHA AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKHA - 9
SKHA AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKHA - 9
SKHA AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKHA - 9
SKHA AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKHA - 9
SKHA AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKHA - 9
SKHA AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKHA - 9
SKHA AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKHA - 9
SKHA AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKHA - 9
SKHA AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKHA - 9
SKHA AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKHA - 9
SKHA AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKHA - 10
SKHA AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKHA - 10
SKHA AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKHA - 10
SKHA AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKHA - 10
AD 2 SKEB - EL BAGRE - EL TOMIN .....	AD 2 SKEB - 1
SKEB AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKEB - 1
SKEB AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKEB - 1
SKEB AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKEB - 1
SKEB AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKEB - 1
SKEB AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKEB - 1
SKEB AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKEB - 1
SKEB AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKEB - 2
SKEB AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKEB - 2
SKEB AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKEB - 2
SKEB AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKEB - 2
SKEB AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKEB - 3
SKEB AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKEB - 3
SKEB AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKEB - 3
SKEB AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKEB - 3
SKEB AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKEB - 3
SKEB AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKEB - 3
SKEB AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKEB - 4
SKEB AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKEB - 4
SKEB AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKEB - 4
SKEB AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKEB - 5
SKEB AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKEB - 5
SKEB AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKEB - 5
SKEB AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKEB - 6
SKEB AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKEB - 6
SKEB AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKEB - 6
SKEB AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKEB - 6
SKEB AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKEB - 7
SKEB AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKEB - 7
SKEB AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKEB - 7

SKEB AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKEB - 7
SKEB AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKEB - 8
SKEB AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKEB - 8
SKEB AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKEB - 8
SKEB AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKEB - 8
SKEB AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKEB - 9
SKEB AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKEB - 9
SKEB AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKEB - 9
SKEB AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKEB - 9
SKEB AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKEB - 9
SKEB AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKEB - 9
SKEB AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKEB - 9
SKEB AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKEB - 9
SKEB AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKEB - 9
SKEB AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKEB - 9
SKEB AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKEB - 10
SKEB AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKEB - 10
SKEB AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKEB - 10
SKEB AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKEB - 10
AD 2 SKMG - MAGANGUE - BARACOA .....	AD 2 SKMG - 1
SKMG AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKMG - 1
SKMG AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKMG - 1
SKMG AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKMG - 1
SKMG AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKMG - 1
SKMG AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKMG - 1
SKMG AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKMG - 1
SKMG AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKMG - 2
SKMG AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKMG - 2
SKMG AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKMG - 2
SKMG AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKMG - 2
SKMG AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKMG - 3
SKMG AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKMG - 3
SKMG AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKMG - 3
SKMG AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKMG - 3
SKMG AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKMG - 3
SKMG AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKMG - 3
SKMG AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKMG - 4
SKMG AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKMG - 4
SKMG AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKMG - 4
SKMG AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKMG - 4
SKMG AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKMG - 5
SKMG AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKMG - 5
SKMG AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKMG - 6
SKMG AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKMG - 6
SKMG AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKMG - 6
SKMG AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKMG - 6
SKMG AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKMG - 7
SKMG AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKMG - 7
SKMG AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKMG - 7
SKMG AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKMG - 7
SKMG AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKMG - 8
SKMG AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKMG - 8
SKMG AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKMG - 8
SKMG AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKMG - 8
SKMG AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKMG - 9



SKMG AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKMG - 9
SKMG AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKMG - 9
SKMG AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKMG - 9
SKMG AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKMG - 9
SKMG AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKMG - 9
SKMG AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKMG - 9
SKMG AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKMG - 9
SKMG AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKMG - 10
SKMG AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKMG - 10
SKMG AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKMG - 10
SKMG AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKMG - 10
SKMG AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKMG - 10
SKMG AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKMG - 10
AD 2 SKLM - MAICAO - JORGE ISAAC .....	AD 2 SKLM - 1
SKLM AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKLM - 1
SKLM AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKLM - 1
SKLM AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKLM - 1
SKLM AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKLM - 1
SKLM AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKLM - 1
SKLM AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKLM - 1
SKLM AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKLM - 2
SKLM AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKLM - 2
SKLM AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKLM - 2
SKLM AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKLM - 2
SKLM AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKLM - 3
SKLM AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKLM - 3
SKLM AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKLM - 3
SKLM AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKLM - 3
SKLM AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKLM - 3
SKLM AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKLM - 3
SKLM AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKLM - 4
SKLM AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKLM - 4
SKLM AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKLM - 4
SKLM AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKLM - 5
SKLM AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKLM - 5
SKLM AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKLM - 5
SKLM AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKLM - 6
SKLM AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKLM - 6
SKLM AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKLM - 6
SKLM AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKLM - 6
SKLM AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKLM - 7
SKLM AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKLM - 7
SKLM AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKLM - 7
SKLM AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKLM - 7
SKLM AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKLM - 8
SKLM AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKLM - 8
SKLM AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKLM - 8
SKLM AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKLM - 8
SKLM AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKLM - 9
SKLM AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKLM - 9
SKLM AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKLM - 9
SKLM AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKLM - 9
SKLM AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKLM - 10
SKLM AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKLM - 10

2 Normas de Aplicación Zona restringida SKR8/

TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKLM - 10
3 Se restringen operaciones aéreas./	
TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKLM - 11
SKLM AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKLM - 11
SKLM AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKLM - 11
1 Escucha de Frecuencia: /	
TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKLM - 11
2 Información de QNH: /	
TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKLM - 11
3 Fallo de equipo AWOS 3: /	
TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKLM - 11
4 Pista Instrumentos: /	
TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKLM - 11
5 Derecho de paso: /	
TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKLM - 12
6 Aproximación frustrada: /	
TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKLM - 12
7 Esperas: /	
TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKLM - 12
8 Aeronaves en VFR: /	
TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKLM - 12
REQUISITOS OPERACIONALES DE DESPEGUE/ OPERATIONAL TAKEOFF REQUIREMENTS .....	AD 2 SKLM - 12
SKLM AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKLM - 13
SKLM AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKLM - 13
SKLM AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKLM - 13
SKLM AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKLM - 13
SKLM AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKLM - 13
SKLM AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKLM - 13
AD 2 SKMP - MOMPÓS - SAN BERNARDO .....	AD 2 SKMP - 1
SKMP AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKMP - 1
SKMP AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKMP - 1
SKMP AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKMP - 1
SKMP AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKMP - 1
SKMP AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKMP - 1
SKMP AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKMP - 1
SKMP AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKMP - 2
SKMP AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKMP - 2
SKMP AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKMP - 2
SKMP AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKMP - 2
SKMP AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKMP - 3
SKMP AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKMP - 3
SKMP AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKMP - 3
SKMP AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKMP - 3
SKMP AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKMP - 3
SKMP AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKMP - 3
SKMP AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKMP - 4
SKMP AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKMP - 4
SKMP AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKMP - 4
SKMP AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKMP - 4
SKMP AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKMP - 5
SKMP AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKMP - 5
SKMP AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKMP - 6
SKMP AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKMP - 6
SKMP AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKMP - 7
SKMP AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKMP - 7

SKMP AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKMP - 7
SKMP AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKMP - 7
SKMP AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKMP - 7
SKMP AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKMP - 7
SKMP AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKMP - 8
SKMP AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKMP - 8
SKMP AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKMP - 8
SKMP AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKMP - 8
SKMP AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKMP - 9
SKMP AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKMP - 9
SKMP AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKMP - 9
SKMP AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKMP - 9
SKMP AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKMP - 9
SKMP AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKMP - 9
SKMP AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKMP - 10
SKMP AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKMP - 10
SKMP AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKMP - 10
SKMP AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKMP - 10
SKMP AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKMP - 10
SKMP AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKMP - 10
SKMP AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKMP - 10
SKMP AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKMP - 10
AD 2 SKML - MONTELIBANO - EL PINDO .....	AD 2 SKML - 1
SKML AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKML - 1
SKML AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKML - 1
SKML AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKML - 1
SKML AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKML - 1
SKML AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKML - 1
SKML AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKML - 1
SKML AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKML - 2
SKML AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKML - 2
SKML AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKML - 2
SKML AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKML - 2
SKML AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKML - 3
SKML AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKML - 3
SKML AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKML - 3
SKML AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKML - 3
SKML AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKML - 3
SKML AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKML - 3
SKML AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKML - 4
SKML AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKML - 4
SKML AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKML - 4
SKML AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKML - 4
SKML AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKML - 5
SKML AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKML - 5
SKML AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKML - 6
SKML AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKML - 6
SKML AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKML - 7
SKML AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKML - 7
SKML AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKML - 7
SKML AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKML - 7
SKML AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKML - 7
SKML AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKML - 7
SKML AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKML - 8

SKML AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKML - 8
SKML AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKML - 8
SKML AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKML - 8
SKML AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKML - 9
SKML AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKML - 9
SKML AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKML - 9
SKML AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKML - 9
SKML AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKML - 9
SKML AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKML - 9
SKML AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKML - 10
SKML AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKML - 10
SKML AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKML - 10
SKML AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKML - 10
SKML AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKML - 10
SKML AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKML - 10
SKML AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKML - 10
SKML AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKML - 10
AD 2 SKNQ - NUQUÍ - REYES MURILLO .....	AD 2 SKNQ - 1
SKNQ AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKNQ - 1
SKNQ AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKNQ - 1
SKNQ AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKNQ - 1
SKNQ AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKNQ - 1
SKNQ AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKNQ - 1
SKNQ AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKNQ - 1
SKNQ AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKNQ - 2
SKNQ AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKNQ - 2
SKNQ AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKNQ - 2
SKNQ AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKNQ - 2
SKNQ AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKNQ - 3
SKNQ AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKNQ - 3
SKNQ AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKNQ - 3
SKNQ AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKNQ - 3
SKNQ AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKNQ - 3
SKNQ AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKNQ - 3
SKNQ AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKNQ - 4
SKNQ AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKNQ - 4
SKNQ AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKNQ - 4
SKNQ AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKNQ - 4
SKNQ AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKNQ - 5
SKNQ AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKNQ - 5
SKNQ AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKNQ - 6
SKNQ AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKNQ - 6
SKNQ AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKNQ - 6
SKNQ AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKNQ - 7
SKNQ AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKNQ - 7
SKNQ AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKNQ - 7
SKNQ AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKNQ - 7
SKNQ AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKNQ - 7
SKNQ AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKNQ - 8
SKNQ AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKNQ - 8
SKNQ AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKNQ - 8
SKNQ AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKNQ - 8
SKNQ AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKNQ - 9
SKNQ AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKNQ - 9
SKNQ AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKNQ - 9

SKNQ AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKNQ - 9
SKNQ AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKNQ - 9
SKNQ AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKNQ - 9
SKNQ AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKNQ - 10
SKNQ AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKNQ - 10
SKNQ AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKNQ - 10
SKNQ AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKNQ - 10
SKNQ AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKNQ - 10
SKNQ AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKNQ - 10
SKNQ AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKNQ - 10
SKNQ AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKNQ - 10
AD 2 SKOC - OCAÑA - AGUAS CLARAS .....	AD 2 SKOC - 1
SKOC AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKOC - 1
SKOC AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKOC - 1
SKOC AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKOC - 1
SKOC AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKOC - 1
SKOC AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKOC - 1
SKOC AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKOC - 1
SKOC AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKOC - 2
SKOC AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKOC - 2
SKOC AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKOC - 3
SKOC AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKOC - 3
SKOC AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKOC - 3
SKOC AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKOC - 3
SKOC AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKOC - 3
SKOC AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKOC - 3
SKOC AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKOC - 4
SKOC AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKOC - 4
SKOC AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKOC - 4
SKOC AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKOC - 4
SKOC AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKOC - 5
SKOC AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKOC - 5
SKOC AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKOC - 5
SKOC AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKOC - 5
SKOC AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKOC - 6
SKOC AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKOC - 6
SKOC AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKOC - 7
SKOC AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKOC - 7
SKOC AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKOC - 7
SKOC AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKOC - 7
SKOC AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKOC - 7
SKOC AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKOC - 7
SKOC AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKOC - 8
SKOC AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKOC - 8
SKOC AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKOC - 8
SKOC AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKOC - 8
SKOC AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKOC - 9
SKOC AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKOC - 9
SKOC AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKOC - 9
SKOC AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKOC - 9
SKOC AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKOC - 11
SKOC AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKOC - 11
SKOC AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKOC - 11
SKOC AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKOC - 11
SKOC AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKOC - 11

SKOC AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKOC - 11
SKOC AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKOC - 11
SKOC AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKOC - 11
SKOC AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKOC - 11
SKOC AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKOC - 11
AD 2 SKPA - PAIPA - JUAN JOSE RONDON .....	AD 2 SKPA - 1
SKPA AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKPA - 1
SKPA AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKPA - 1
SKPA AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKPA - 1
SKPA AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKPA - 1
SKPA AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKPA - 1
SKPA AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKPA - 1
SKPA AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKPA - 2
SKPA AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKPA - 2
SKPA AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKPA - 2
SKPA AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKPA - 2
SKPA AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKPA - 3
SKPA AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKPA - 3
SKPA AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKPA - 3
SKPA AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKPA - 3
SKPA AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKPA - 4
SKPA AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKPA - 4
SKPA AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKPA - 4
SKPA AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKPA - 4
SKPA AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKPA - 5
SKPA AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKPA - 5
SKPA AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKPA - 5
SKPA AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKPA - 5
SKPA AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKPA - 6
SKPA AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKPA - 6
SKPA AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKPA - 7
SKPA AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKPA - 7
SKPA AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKPA - 7
SKPA AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKPA - 7
SKPA AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKPA - 8
SKPA AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKPA - 8
SKPA AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKPA - 8
SKPA AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKPA - 8
SKPA AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKPA - 9
SKPA AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKPA - 9
SKPA AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKPA - 9
SKPA AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKPA - 9
SKPA AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKPA - 9
SKPA AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKPA - 9
SKPA AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKPA - 10
SKPA AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKPA - 10
SKPA AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKPA - 10
SKPA AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKPA - 10
SKPA AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKPA - 10
SKPA AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKPA - 10
SKPA AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKPA - 10
SKPA AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKPA - 10
SKPA AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKPA - 10
SKPA AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKPA - 10
AD 2 SKPI - PITALITO - CONTADOR .....	AD 2 SKPI - 1

SKPI AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKPI - 1
SKPI AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKPI - 1
SKPI AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKPI - 1
SKPI AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKPI - 1
SKPI AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKPI - 1
SKPI AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKPI - 1
SKPI AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKPI - 2
SKPI AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKPI - 2
SKPI AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKPI - 2
SKPI AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKPI - 2
SKPI AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKPI - 3
SKPI AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKPI - 3
SKPI AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKPI - 3
SKPI AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKPI - 3
SKPI AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKPI - 4
SKPI AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKPI - 4
SKPI AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKPI - 4
SKPI AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKPI - 4
SKPI AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKPI - 5
SKPI AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKPI - 5
SKPI AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKPI - 5
SKPI AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKPI - 5
SKPI AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKPI - 6
SKPI AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKPI - 6
SKPI AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKPI - 7
SKPI AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKPI - 7
SKPI AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKPI - 7
SKPI AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKPI - 7
SKPI AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKPI - 7
SKPI AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKPI - 7
SKPI AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKPI - 8
SKPI AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKPI - 8
SKPI AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKPI - 8
SKPI AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKPI - 8
SKPI AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKPI - 9
SKPI AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKPI - 9
SKPI AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKPI - 9
SKPI AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKPI - 9
SKPI AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKPI - 9
SKPI AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKPI - 9
SKPI AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKPI - 10
SKPI AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKPI - 10
SKPI AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKPI - 10
SKPI AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKPI - 10
SKPI AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKPI - 10
SKPI AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKPI - 10
SKPI AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKPI - 10
SKPI AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKPI - 10
AD 2 SKPB - PUERTO BOLÍVAR - PUERTO BOLÍVAR - PORTETE .....	AD 2 SKPB - 1
SKPB AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKPB - 1
SKPB AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKPB - 1
SKPB AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKPB - 1
SKPB AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKPB - 1
SKPB AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKPB - 1
SKPB AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKPB - 1
SKPB AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKPB - 2

SKPB AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKPB - 2
SKPB AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKPB - 3
SKPB AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKPB - 3
SKPB AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKPB - 3
SKPB AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKPB - 3
SKPB AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKPB - 3
SKPB AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKPB - 3
SKPB AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKPB - 4
SKPB AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKPB - 4
SKPB AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKPB - 4
SKPB AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKPB - 4
SKPB AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKPB - 5
SKPB AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKPB - 5
SKPB AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKPB - 5
SKPB AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKPB - 5
SKPB AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKPB - 6
SKPB AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKPB - 6
SKPB AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKPB - 7
SKPB AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKPB - 7
SKPB AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKPB - 7
SKPB AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKPB - 7
SKPB AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKPB - 8
SKPB AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKPB - 8
SKPB AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKPB - 8
SKPB AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKPB - 8
SKPB AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKPB - 9
SKPB AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKPB - 9
SKPB AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKPB - 9
SKPB AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKPB - 9
SKPB AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKPB - 10
SKPB AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKPB - 10
SKPB AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKPB - 10
SKPB AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKPB - 10
SKPB AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKPB - 11
SKPB AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKPB - 11
SKPB AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKPB - 11
SKPB AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKPB - 11
SKPB AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKPB - 11
SKPB AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKPB - 11
SKPB AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKPB - 11
SKPB AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKPB - 11
AD 2 SKMO - PUERTO GAITAN - MORELIA .....	AD 2 SKMO - 1
SKMO AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKMO - 1
SKMO AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKMO - 1
SKMO AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKMO - 1
SKMO AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKMO - 1
SKMO AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKMO - 1
SKMO AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKMO - 1
SKMO AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKMO - 2
SKMO AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKMO - 2
SKMO AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKMO - 2
SKMO AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKMO - 2
SKMO AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKMO - 3
SKMO AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKMO - 3



SKMO AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKMO - 3
SKMO AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKMO - 3
SKMO AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKMO - 4
SKMO AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKMO - 4
SKMO AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKMO - 4
SKMO AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKMO - 4
SKMO AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKMO - 5
SKMO AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKMO - 5
SKMO AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKMO - 5
SKMO AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKMO - 5
SKMO AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKMO - 6
SKMO AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKMO - 6
SKMO AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKMO - 7
SKMO AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKMO - 7
SKMO AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKMO - 7
SKMO AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKMO - 7
SKMO AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKMO - 7
SKMO AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKMO - 7
SKMO AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKMO - 8
SKMO AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKMO - 8
SKMO AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKMO - 8
SKMO AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKMO - 8
SKMO AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKMO - 9
SKMO AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKMO - 9
SKMO AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKMO - 9
SKMO AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKMO - 9
SKMO AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKMO - 10
SKMO AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKMO - 10
SKMO AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKMO - 10
SKMO AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKMO - 10
SKMO AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKMO - 10
SKMO AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKMO - 10
SKMO AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKMO - 10
SKMO AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKMO - 10
SKMO AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKMO - 10
SKMO AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKMO - 10
AD 2 SKLG - PUERTO LEGUIZAMO - PUERTO LEGUIZAMO .....	AD 2 SKLG - 1
SKLG AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKLG - 1
SKLG AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKLG - 1
SKLG AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKLG - 1
SKLG AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKLG - 1
SKLG AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKLG - 1
SKLG AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKLG - 1
SKLG AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKLG - 2
SKLG AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKLG - 2
SKLG AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKLG - 3
SKLG AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKLG - 3
SKLG AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKLG - 3
SKLG AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKLG - 3
SKLG AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKLG - 3
SKLG AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKLG - 3
SKLG AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKLG - 4
SKLG AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKLG - 4

SKLG AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKLG - 4
SKLG AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKLG - 4
SKLG AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKLG - 5
SKLG AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKLG - 5
SKLG AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKLG - 5
SKLG AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKLG - 5
SKLG AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKLG - 6
SKLG AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKLG - 6
SKLG AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKLG - 7
SKLG AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKLG - 7
SKLG AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKLG - 7
SKLG AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKLG - 7
SKLG AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKLG - 7
SKLG AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKLG - 7
SKLG AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKLG - 8
SKLG AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKLG - 8
SKLG AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKLG - 8
SKLG AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKLG - 8
SKLG AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKLG - 9
SKLG AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKLG - 9
SKLG AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKLG - 9
SKLG AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKLG - 9
SKLG AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKLG - 10
SKLG AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKLG - 10
SKLG AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKLG - 10
SKLG AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKLG - 10
SKLG AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKLG - 10
SKLG AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKLG - 10
SKLG AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKLG - 10
SKLG AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKLG - 10
SKLG AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKLG - 10
SKLG AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKLG - 10
AD 2 SKSV - SAN VICENTE DEL CAGUÁN - SAN VICENTE DEL CAGUÁN .....	AD 2 SKSV - 1
SKSV AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKSV - 1
SKSV AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKSV - 1
SKSV AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKSV - 1
SKSV AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKSV - 1
SKSV AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKSV - 1
SKSV AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKSV - 1
SKSV AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKSV - 2
SKSV AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKSV - 2
SKSV AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKSV - 3
SKSV AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKSV - 3
SKSV AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKSV - 4
SKSV AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKSV - 4
SKSV AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKSV - 4
SKSV AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKSV - 4
SKSV AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKSV - 4
SKSV AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKSV - 4
SKSV AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKSV - 5
SKSV AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKSV - 5
SKSV AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKSV - 5
SKSV AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKSV - 5

SKSV AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKSV - 6
SKSV AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKSV - 6
SKSV AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKSV - 7
SKSV AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKSV - 7
SKSV AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKSV - 8
SKSV AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKSV - 8
SKSV AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKSV - 8
SKSV AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKSV - 8
SKSV AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKSV - 8
SKSV AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKSV - 8
SKSV AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKSV - 9
SKSV AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKSV - 9
SKSV AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKSV - 9
SKSV AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKSV - 9
SKSV AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKSV - 10
SKSV AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKSV - 10
SKSV AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKSV - 11
SKSV AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKSV - 11
SKSV AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKSV - 11
SKSV AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKSV - 11
SKSV AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKSV - 11
SKSV AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKSV - 11
SKSV AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKSV - 11
SKSV AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKSV - 11
SKSV AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKSV - 12
SKSV AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKSV - 12
SKSV AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKSV - 12
SKSV AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKSV - 12
AD 2 SQUJ - TABLÓN DE TÁMARA - TABLÓN DE TÁMARA .....	AD 2 SQUJ - 1
SQUJ AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SQUJ - 1
SQUJ AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SQUJ - 1
SQUJ AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SQUJ - 1
SQUJ AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SQUJ - 1
SQUJ AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SQUJ - 1
SQUJ AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SQUJ - 1
SQUJ AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SQUJ - 2
SQUJ AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SQUJ - 2
SQUJ AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SQUJ - 2
SQUJ AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SQUJ - 2
SQUJ AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SQUJ - 3
SQUJ AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SQUJ - 3
SQUJ AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SQUJ - 3
SQUJ AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SQUJ - 3
SQUJ AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SQUJ - 3
SQUJ AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SQUJ - 3
SQUJ AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SQUJ - 4
SQUJ AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SQUJ - 4
SQUJ AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SQUJ - 5
SQUJ AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SQUJ - 5
SQUJ AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SQUJ - 5
SQUJ AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SQUJ - 5
SQUJ AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SQUJ - 6
SQUJ AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SQUJ - 6
SQUJ AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SQUJ - 7
SQUJ AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SQUJ - 7

SQUJ AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SQUJ - 7
SQUJ AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SQUJ - 7
SQUJ AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SQUJ - 7
SQUJ AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SQUJ - 7
SQUJ AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SQUJ - 8
SQUJ AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SQUJ - 8
SQUJ AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SQUJ - 8
SQUJ AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SQUJ - 8
SQUJ AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SQUJ - 8
SQUJ AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SQUJ - 8
SQUJ AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SQUJ - 9
SQUJ AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SQUJ - 9
SQUJ AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SQUJ - 9
SQUJ AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SQUJ - 9
SQUJ AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SQUJ - 9
SQUJ AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SQUJ - 9
SQUJ AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SQUJ - 9
SQUJ AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SQUJ - 9
SQUJ AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SQUJ - 10
SQUJ AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SQUJ - 10
SQUJ AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SQUJ - 10
SQUJ AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SQUJ - 10
AD 2 SKTL - TOLÚ - GOLFO DE MORROSQUILLO .....	AD 2 SKTL - 1
SKTL AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKTL - 1
SKTL AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKTL - 1
SKTL AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKTL - 1
SKTL AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKTL - 1
SKTL AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKTL - 1
SKTL AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKTL - 1
SKTL AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKTL - 2
SKTL AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKTL - 2
SKTL AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKTL - 2
SKTL AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKTL - 2
SKTL AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKTL - 3
SKTL AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKTL - 3
SKTL AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKTL - 3
SKTL AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKTL - 3
SKTL AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKTL - 4
SKTL AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKTL - 4
SKTL AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKTL - 4
SKTL AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKTL - 4
SKTL AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKTL - 5
SKTL AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKTL - 5
SKTL AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKTL - 5
SKTL AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKTL - 5
SKTL AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKTL - 6
SKTL AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKTL - 6
SKTL AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKTL - 7
SKTL AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKTL - 7
SKTL AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKTL - 7
SKTL AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKTL - 7
SKTL AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKTL - 8
SKTL AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKTL - 8
SKTL AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKTL - 8
SKTL AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKTL - 8

SKTL AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKTL - 9
SKTL AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKTL - 9
SKTL AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKTL - 9
SKTL AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKTL - 9
SKTL AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKTL - 10
SKTL AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKTL - 10
SKTL AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKTL - 10
SKTL AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKTL - 10
SKTL AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKTL - 10
SKTL AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKTL - 10
SKTL AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKTL - 10
SKTL AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKTL - 10
SKTL AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKTL - 10
SKTL AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKTL - 10
SKTL AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKTL - 11
SKTL AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKTL - 11
AD 2 SKVG - VILLA GARZÓN - VILLA GARZÓN .....	AD 2 SKVG - 1
SKVG AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKVG - 1
SKVG AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKVG - 1
SKVG AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKVG - 1
SKVG AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKVG - 1
SKVG AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKVG - 1
SKVG AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKVG - 1
SKVG AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKVG - 2
SKVG AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKVG - 2
SKVG AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKVG - 2
SKVG AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKVG - 2
SKVG AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKVG - 3
SKVG AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKVG - 3
SKVG AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKVG - 3
SKVG AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKVG - 3
SKVG AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKVG - 4
SKVG AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKVG - 4
SKVG AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKVG - 4
SKVG AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKVG - 4
SKVG AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKVG - 5
SKVG AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKVG - 5
SKVG AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKVG - 5
SKVG AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKVG - 5
SKVG AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKVG - 6
SKVG AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKVG - 6
SKVG AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKVG - 7
SKVG AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKVG - 7
SKVG AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKVG - 7
SKVG AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKVG - 7
SKVG AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKVG - 7
SKVG AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKVG - 7
SKVG AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKVG - 8
SKVG AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKVG - 8
SKVG AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKVG - 8
SKVG AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKVG - 8
SKVG AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKVG - 9
SKVG AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKVG - 9
SKVG AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKVG - 9
SKVG AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKVG - 9

SKVG AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKVG - 9
SKVG AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKVG - 9
SKVG AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKVG - 9
SKVG AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKVG - 10
SKVG AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKVG - 10
SKVG AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKVG - 10
SKVG AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKVG - 10
SKVG AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKVG - 10
SKVG AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKVG - 10
SKVG AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKVG - 10
AD 2 SKAP - APIAY - CT. LUIS F. GÓMEZ .....	AD 2 SKAP - 1
SKAP AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKAP - 1
SKAP AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKAP - 1
SKAP AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKAP - 1
SKAP AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKAP - 1
SKAP AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKAP - 1
SKAP AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKAP - 1
SKAP AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKAP - 2
SKAP AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKAP - 2
SKAP AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKAP - 2
SKAP AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKAP - 2
SKAP AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKAP - 3
SKAP AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKAP - 3
SKAP AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKAP - 3
SKAP AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKAP - 3
SKAP AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKAP - 3
SKAP AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKAP - 3
SKAP AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKAP - 4
SKAP AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKAP - 4
SKAP AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKAP - 5
SKAP AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKAP - 5
SKAP AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKAP - 5
SKAP AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKAP - 5
SKAP AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKAP - 6
SKAP AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKAP - 6
SKAP AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKAP - 7
SKAP AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKAP - 7
SKAP AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKAP - 7
SKAP AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKAP - 7
SKAP AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKAP - 8
SKAP AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKAP - 8
SKAP AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKAP - 9
SKAP AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKAP - 9
SKAP AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKAP - 9
SKAP AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKAP - 9
SKAP AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKAP - 10
SKAP AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKAP - 10
SKAP AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKAP - 11
SKAP AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKAP - 11
SKAP AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKAP - 11
SKAP AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKAP - 11
SKAP AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKAP - 12
SKAP AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKAP - 12
SKAP AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKAP - 12
SKAP AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKAP - 12

SKAP AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKAP - 12
SKAP AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKAP - 12
SKAP AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKAP - 12
SKAP AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKAP - 12
AD 2 SKJC - JUANCHACO - JUANCHACO .....	AD 2 SKJC - 1
SKJC AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKJC - 1
SKJC AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKJC - 1
SKJC AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKJC - 1
SKJC AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKJC - 1
SKJC AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKJC - 1
SKJC AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKJC - 1
SKJC AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKJC - 2
SKJC AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKJC - 2
SKJC AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKJC - 2
SKJC AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKJC - 2
SKJC AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKJC - 3
SKJC AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKJC - 3
SKJC AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKJC - 3
SKJC AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKJC - 3
SKJC AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKJC - 4
SKJC AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKJC - 4
SKJC AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKJC - 4
SKJC AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKJC - 4
SKJC AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKJC - 5
SKJC AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKJC - 5
SKJC AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKJC - 5
SKJC AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKJC - 5
SKJC AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKJC - 6
SKJC AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKJC - 6
SKJC AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKJC - 7
SKJC AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKJC - 7
SKJC AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKJC - 7
SKJC AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKJC - 7
SKJC AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKJC - 7
SKJC AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKJC - 7
SKJC AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKJC - 8
SKJC AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKJC - 8
SKJC AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKJC - 8
SKJC AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKJC - 8
SKJC AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKJC - 9
SKJC AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKJC - 9
SKJC AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKJC - 10
SKJC AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKJC - 10
SKJC AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKJC - 10
SKJC AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKJC - 10
SKJC AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKJC - 10
SKJC AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKJC - 10
SKJC AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKJC - 10
SKJC AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKJC - 10
SKJC AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKJC - 10
SKJC AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKJC - 10
SKJC AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKJC - 11
SKJC AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKJC - 11
AD 2 SKNA - LA MACARENA - EL REFUGIO .....	AD 2 SKNA - 1
SKNA AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKNA - 1

SKNA AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKNA - 1
SKNA AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKNA - 1
SKNA AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKNA - 1
SKNA AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKNA - 1
SKNA AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKNA - 1
SKNA AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKNA - 2
SKNA AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKNA - 2
SKNA AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKNA - 4
SKNA AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKNA - 4
SKNA AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKNA - 4
SKNA AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKNA - 4
SKNA AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKNA - 4
SKNA AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKNA - 4
SKNA AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKNA - 5
SKNA AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKNA - 5
SKNA AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKNA - 5
SKNA AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKNA - 5
SKNA AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKNA - 6
SKNA AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKNA - 6
SKNA AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKNA - 6
SKNA AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKNA - 6
SKNA AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKNA - 7
SKNA AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKNA - 7
SKNA AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKNA - 8
SKNA AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKNA - 8
SKNA AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKNA - 8
SKNA AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKNA - 8
SKNA AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKNA - 9
SKNA AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKNA - 9
SKNA AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKNA - 9
SKNA AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKNA - 9
SKNA AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKNA - 10
SKNA AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKNA - 10
SKNA AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKNA - 10
SKNA AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKNA - 10
SKNA AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKNA - 11
SKNA AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKNA - 11
SKNA AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKNA - 12
SKNA AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKNA - 12
SKNA AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKNA - 12
SKNA AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKNA - 12
SKNA AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKNA - 12
SKNA AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKNA - 12
SKNA AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKNA - 12
SKNA AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKNA - 12
SKNA AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKNA - 12
SKNA AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKNA - 12
AD 2 SKUA - MARANDÚA - CR. LUIS ARTURO RODRÍGUEZ MENESES .....	AD 2 SKUA - 1
SKUA AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKUA - 1
SKUA AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKUA - 1
SKUA AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKUA - 1
SKUA AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKUA - 1
SKUA AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKUA - 1
SKUA AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKUA - 1
SKUA AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKUA - 2



SKUA AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKUA - 2
SKUA AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKUA - 3
SKUA AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKUA - 3
SKUA AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKUA - 3
SKUA AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKUA - 3
SKUA AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKUA - 3
SKUA AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKUA - 3
SKUA AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKUA - 4
SKUA AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKUA - 4
SKUA AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKUA - 4
SKUA AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKUA - 4
SKUA AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKUA - 5
SKUA AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKUA - 5
SKUA AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKUA - 5
SKUA AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKUA - 5
SKUA AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKUA - 6
SKUA AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKUA - 6
SKUA AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKUA - 8
SKUA AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKUA - 8
SKUA AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKUA - 8
SKUA AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKUA - 8
SKUA AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKUA - 9
SKUA AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKUA - 9
SKUA AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKUA - 9
SKUA AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKUA - 9
SKUA AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKUA - 10
SKUA AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKUA - 10
SKUA AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKUA - 11
SKUA AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKUA - 11
SKUA AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKUA - 11
SKUA AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKUA - 11
SKUA AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKUA - 12
SKUA AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKUA - 12
SKUA AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKUA - 13
SKUA AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKUA - 13
SKUA AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKUA - 13
SKUA AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKUA - 13
MÍNIMOS DE DESPEGUE/ .....	AD 2 SKUA - 13
SKUA AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKUA - 13
SKUA AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKUA - 13
SKUA AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKUA - 14
SKUA AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKUA - 14
AD 2 SKPQ - PALANQUERO - PALANQUERO .....	AD 2 SKPQ - 1
SKPQ AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKPQ - 1
SKPQ AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKPQ - 1
SKPQ AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKPQ - 1
SKPQ AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKPQ - 1
SKPQ AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKPQ - 1
SKPQ AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKPQ - 1
SKPQ AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKPQ - 2
SKPQ AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKPQ - 2
SKPQ AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKPQ - 2
SKPQ AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKPQ - 2
SKPQ AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKPQ - 3

SKPQ AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKPQ - 3
SKPQ AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKPQ - 3
SKPQ AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKPQ - 3
SKPQ AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKPQ - 4
SKPQ AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKPQ - 4
SKPQ AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKPQ - 4
SKPQ AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKPQ - 4
SKPQ AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKPQ - 5
SKPQ AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKPQ - 5
SKPQ AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKPQ - 5
SKPQ AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKPQ - 5
SKPQ AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKPQ - 6
SKPQ AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKPQ - 6
SKPQ AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKPQ - 8
SKPQ AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKPQ - 8
SKPQ AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKPQ - 8
SKPQ AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKPQ - 8
SKPQ AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKPQ - 8
SKPQ AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKPQ - 8
SKPQ AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKPQ - 9
SKPQ AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKPQ - 9
SKPQ AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKPQ - 9
SKPQ AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKPQ - 9
SKPQ AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKPQ - 10
SKPQ AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKPQ - 10
SKPQ AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKPQ - 12
SKPQ AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKPQ - 12
SKPQ AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKPQ - 13
SKPQ AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKPQ - 13
SKPQ AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKPQ - 13
SKPQ AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKPQ - 13
SKPQ AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKPQ - 13
SKPQ AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKPQ - 13
SKPQ AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKPQ - 13
SKPQ AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKPQ - 13
SKPQ AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKPQ - 14
SKPQ AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKPQ - 14
AD 2 SKTQ - TRES ESQUINAS - TRES ESQUINAS .....	AD 2 SKTQ - 1
SKTQ AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKTQ - 1
SKTQ AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKTQ - 1
SKTQ AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKTQ - 1
SKTQ AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKTQ - 1
SKTQ AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKTQ - 1
SKTQ AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKTQ - 1
SKTQ AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKTQ - 2
SKTQ AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKTQ - 2
SKTQ AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKTQ - 3
SKTQ AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKTQ - 3
SKTQ AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKTQ - 3
SKTQ AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKTQ - 3
SKTQ AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKTQ - 3
SKTQ AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKTQ - 3
SKTQ AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKTQ - 4

SKTQ AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKTQ - 4
SKTQ AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKTQ - 4
SKTQ AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKTQ - 4
SKTQ AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKTQ - 5
SKTQ AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKTQ - 5
SKTQ AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKTQ - 5
SKTQ AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKTQ - 5
SKTQ AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKTQ - 6
SKTQ AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKTQ - 6
SKTQ AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKTQ - 7
SKTQ AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKTQ - 7
SKTQ AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKTQ - 7
SKTQ AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKTQ - 7
SKTQ AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKTQ - 8
SKTQ AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKTQ - 8
SKTQ AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKTQ - 8
SKTQ AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKTQ - 8
SKTQ AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKTQ - 9
SKTQ AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKTQ - 9
SKTQ AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKTQ - 10
SKTQ AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKTQ - 10
SKTQ AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKTQ - 11
SKTQ AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKTQ - 11
SKTQ AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKTQ - 11
SKTQ AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKTQ - 11
SKTQ AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKTQ - 12
SKTQ AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKTQ - 12
SKTQ AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKTQ - 12
SKTQ AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKTQ - 12
MINIMOS DE DESPEGUE/ .....	AD 2 SKTQ - 12
SKTQ AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKTQ - 12
SKTQ AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKTQ - 12
SKTQ AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKTQ - 13
SKTQ AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKTQ - 13
RUTAS NORMALIZADAS VFR DE ENTRADA Y SALIDA/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKTQ - 53
ALTITUDES DE VUELO VFR/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKTQ - 53
INSTALACIONES DE COMUNICACIONES/ TO BE TRANSLATED .....	AD 2 SKTQ - 53
AD 2 SKUL - TULUÁ - HERIBERTO GIL MARTINEZ .....	AD 2 SKUL - 1
SKUL AD 2.1 INDICADOR DE LUGAR/NOMBRE DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKUL - 1
SKUL AD 2.1 AERODROME LOCATION INDICATOR AND NAME .....	AD 2 SKUL - 1
SKUL AD 2.2 DATOS GEOGRÁFICOS Y ADMINISTRATIVOS DEL AERÓDROMO .....	AD 2 SKUL - 1
SKUL AD 2.2 AERODROME GEOGRAPHICAL AND ADMINISTRATIVE DATA .....	AD 2 SKUL - 1
SKUL AD 2.3 HORAS DE FUNCIONAMIENTO .....	AD 2 SKUL - 1
SKUL AD 2.3 OPERATIONAL HOURS .....	AD 2 SKUL - 1
SKUL AD 2.4 SERVICIOS E INSTALACIONES DE ESCALA .....	AD 2 SKUL - 2
SKUL AD 2.4 HANDLING SERVICES AND FACILITIES .....	AD 2 SKUL - 2
SKUL AD 2.5 INSTALACIONES Y SERVICIOS PARA PASAJEROS .....	AD 2 SKUL - 3
SKUL AD 2.5 PASSENGER FACILITIES .....	AD 2 SKUL - 3
SKUL AD 2.6 SERVICIOS DE SALVAMENTO Y EXTINCIÓN DE INCENDIOS .....	AD 2 SKUL - 3
SKUL AD 2.6 RESCUE AND FIREFIGHTING SERVICES .....	AD 2 SKUL - 3
SKUL AD 2.7 DISPONIBILIDAD SEGÚN LA ESTACIÓN DEL AÑO-REMOCIÓN DE OBSTÁCULOS EN LA SUPERFICIE .....	AD 2 SKUL - 3
SKUL AD 2.7 SEASONAL AVAILABILITY – CLEARING .....	AD 2 SKUL - 3

SKUL AD 2.8 DATOS SOBRE PLATAFORMAS, CALLES DE RODAJE Y EMPLAZAMIENTOS/ POSICIONES DE VERIFICACIÓN DE EQUIPO .....	AD 2 SKUL - 4
SKUL AD 2.8 APRONS, TAXIWAYS AND CHECK LOCATIONS / POSITIONS DATA .....	AD 2 SKUL - 4
SKUL AD 2.9 SISTEMA DE GUÍA Y CONTROL DEL MOVIMIENTO EN LA SUPERFICIE Y SEÑALES .....	AD 2 SKUL - 4
SKUL AD 2.9 SURFACE MOVEMENT GUIDANCE AND CONTROL SYSTEM AND MARKINGS .....	AD 2 SKUL - 4
SKUL AD 2.10 OBSTÁCULOS DE AERÓDROMO .....	AD 2 SKUL - 5
SKUL AD 2.10 AERODROME OBSTACLES .....	AD 2 SKUL - 5
SKUL AD 2.11 INFORMACIÓN METEOROLÓGICA PROPORCIONADA .....	AD 2 SKUL - 5
SKUL AD 2.11 METEOROLOGICAL INFORMATION PROVIDED .....	AD 2 SKUL - 5
SKUL AD 2.12 CARACTERÍSTICAS FÍSICAS DE LA PISTA .....	AD 2 SKUL - 6
SKUL AD 2.12 RUNWAY PHYSICAL CHARACTERISTICS .....	AD 2 SKUL - 6
SKUL AD 2.13 DISTANCIAS DECLARADAS .....	AD 2 SKUL - 7
SKUL AD 2.13 DECLARED DISTANCES .....	AD 2 SKUL - 7
SKUL AD 2.14 LUCES DE APROXIMACIÓN Y DE PISTA .....	AD 2 SKUL - 7
SKUL AD 2.14 APPROACH AND RUNWAY LIGHTING .....	AD 2 SKUL - 7
SKUL AD 2.15 OTROS SISTEMAS DE ILUMINACIÓN Y FUENTES SECUNDARIAS DE ENERGÍA ELÉCTRICA .....	AD 2 SKUL - 8
SKUL AD 2.15 OTHER LIGHTING, SECONDARY POWER SUPPLY .....	AD 2 SKUL - 8
SKUL AD 2.16 ZONA DE ATERRIZAJES PARA HELICÓPTEROS .....	AD 2 SKUL - 8
SKUL AD 2.16 HELICOPTER LANDING AREA .....	AD 2 SKUL - 8
SKUL AD 2.17 ESPACIO AÉREO DE LOS SERVICIOS DE TRÁNSITO AÉREO .....	AD 2 SKUL - 9
SKUL AD 2.17 AIR TRAFFIC SERVICES AIRSPACE .....	AD 2 SKUL - 9
SKUL AD 2.18 INSTALACIONES DE COMUNICACIONES ATS .....	AD 2 SKUL - 10
SKUL AD 2.18 ATS COMMUNICATION FACILITIES .....	AD 2 SKUL - 10
SKUL AD 2.19 RADIOAYUDAS PARA LA NAVEGACIÓN Y EL ATERRIZAJE .....	AD 2 SKUL - 10
SKUL AD 2.19 RADIO NAVIGATION AND LANDING AIDS .....	AD 2 SKUL - 10
SKUL AD 2.20 REGLAMENTACIÓN LOCAL .....	AD 2 SKUL - 11
SKUL AD 2.20 LOCAL AERODROME REGULATIONS .....	AD 2 SKUL - 11
SKUL AD 2.21 PROCEDIMIENTOS DE ATENUACIÓN DE RUIDO .....	AD 2 SKUL - 12
SKUL AD 2.21 NOISE ABATEMENT PROCEDURES .....	AD 2 SKUL - 12
SKUL AD 2.22 PROCEDIMIENTOS DE VUELO .....	AD 2 SKUL - 12
SKUL AD 2.22 FLIGHT PROCEDURES .....	AD 2 SKUL - 12
SKUL AD 2.23 INFORMACIÓN SUPLEMENTARIA .....	AD 2 SKUL - 12
SKUL AD 2.23 ADDITIONAL INFORMATION .....	AD 2 SKUL - 12
SKUL AD 2.24 CARTAS RELACIONADAS CON UN AERÓDROMO .....	AD 2 SKUL - 12
SKUL AD 2.24 CHARTS RELATED TO AN AERODROME .....	AD 2 SKUL - 12